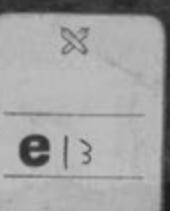


遠西醫方名

卷十

卷十

卷十



499.2  
En. 4  
5

Rec 13

No. 1900

五篇

# 遠西醫方名物考

風雲堂藏版 青藜閣發兌

## 遠西醫方名物考標目

卷十三

琥珀

琥珀油

琥珀鹽

再餾琥珀油

天

琥珀丁幾去爾

琥珀越仙扶亞

亞冰酰

昆答刺

越兒發根

墨因

格密訥膏

哥攝尼爾

墨因油

哥攝尼爾

薩那調經丸

哥攝尼爾

安波尼亞幾

哥攝尼爾

安波尼亞幾

香竈阿芙蓉液 舍電發謨。阿芙蓉液ト同  
 昆勿苦蟻屋亞爾結爾蔑私結爾蔑斯出  
 謨謨規吉ノ水銀  
 固性消石ノ消石  
 固性硝砂硝砂加石  
 酥ノ條母  
 天的里亞加  
 底電愈創水  
 若把兒麻膏  
 格碌董篤蘇甘沒扭  
 的里亞加水  
 若傑禮需謨蘇甘沒扭  
 告礮水  
 護烏刺兒度水  
 格碌屈斯末爾秩斯鐵  
 護烏刺兒度水  
 格碌屈斯末爾秩斯鐵  
 告礮水  
 同

遠西醫方名物考卷十三

棣齋先生譯述 男 宇田川 榆 榆菴校補  
 琥珀 ソクシニラム 又カヲペ 羅バルンスティン 蘭

琥珀ハ白色或ハ黃色拘櫛皮色タメ鮮美透亮ナルヲ上品トシ醫藥ニ供ス。黃赤色ノ者ハ是ニ次グ赭色灰色ナルハ下品トス。土質多クノ藥用トセズ○黃色ナルハ油氣多シ。油ヲ取ルニ用フ。白色ナルハ油氣少クノ揮發鹽多シ。鹽ヲ取ルニ用フ○此物通例小塊多シ。一塊ノ量一比肩レ少稀大形或ハ長九寸餘

己

濶七寸六分餘。厚五寸餘。秤量九北餘ノ者及ビ十塊  
二十七北アルヲ見ルノアリ。

**産地** 海產山產陸產ノ三種アリ。海產殊ニ多クメ上品トス。○海產ハ窩ニ所德海。歐羅巴洲ノ名也。產シ潮波ニテ多ク字漏生。歐羅巴洲國名ノ海濱ニ簸揚シ或ハ土入其海岸ニ漂漾スルヲ見テ速ニ是ヲ採サ否ラザレバ風波ニテ復漂散ス。上品ハ多ク此濱天テ採リ百兒西亞都兒格支那共亞細亞等ニ輸ス。ト云或ハ思可祭亞蘇亦齊弟那瑪爾加。歐羅巴洲國名止白里亞洲國名ノ海濱ニモ多ク簸揚ス。○窩ニ所德海ニ產スル瓈

珀中灰色。外木ノ如キ小扁塊著ク者アリ。是ヲ燒ケバ樹脂ノ氣アリ。通紅トナレバ滅ガル。木炭ノ如シ。是琥珀ノ軟ナル。木片粘著ノ化スル者ナリ。或ハ甲介木片。樹皮。海草等膠著シ。或ハ木葉形ヲ印識スル者アリ。○山產陸產ハ亨漏生。波墨楞。西齊里亞蘇亦齊蘭牛鐸古共歐羅巴洲國名等。人海ニ遠キ山ニ琥珀坑多シ。或ハ福楞察。歐羅巴洲國名。地方大巖窟ノ間ヨリ出ル者アリ。或ハ地ノ堀。十五丈許ニメ巖石ニ著ク者アリ。又字漏生。ノ海邊ノ地ニ於テ琥珀坑多シ。其在所ハ一種樹皮様ノ土アリ。テ墳起シ死セ樹

皮裏堆積セルガ如シ其上面ノ土ハ乾テ灰様ナリ  
其下ハ軟ニメ黑色ノ毘黒密那後ニ註スナリ其下ニ一  
襲木片ノ如キ者アリ然ニ其質ハ木ニ非ズメ但薄  
片カサ子ル層襲セル者ナリ是ヲ密涅刺爾木ト名ケ密涅刺爾  
金石類總稱又琥珀母ト名ク此下ニハ必ズ琥珀アレ  
バナリ琥珀アル地ハ此物ノミナラズ石磬及ビ石  
膽質ノ礦類多シ或ハ思可祭亞蘇亦齊弟那瑪爾加  
止白里上ニ出ツ海邊ノ湖澤淡水中或ハ沙地或ハ粘土  
或ハ毘黒密那質入土或ハ石膽明礬氣アル朽木多  
キ土或ハ鐵礦様ノ土中ニ生スト云○山產ノ琥珀

ハ多々下品ニメ土氣多々重濁黯赭ニメ透亮ナラ  
ズ。是ヲ蒸餾スルニ揮發鹽少々總テ海產ノ如キ上  
品ナシ

**質**琥珀ノ質ハ一種ノ毘黒密那ナリ毘黒密那ハ石  
等ノ土中ノ華爾斯ノ總稱ナリ。一ニアルド・ハルスト名  
名ク土中ノ華爾斯ノ土中ノ華爾斯ノ總稱ナリ。義ナリ。又一ニアルド・ハルスト名  
ケバ毘黒密那ノ氣ヲ發ス。火ニ投スレハ溶化シ燃  
テ其質消散ス○琥珀ハ初メ流動ノ油人如ク或ハ  
軟モメ脂膏ノ如シ。土中ノ鹽氣ト石膽質ノ蒸氣ニ  
因テ漸ク凝固ス。若シ其軟ナル片粘著スル物アレ

バ又此ニ其液流レ被ヒ或ハ片塊粘著ノ遂ニ凝固ス故ニ水粘土石膽松櫟等ノ葉實枝皮蘆苔穀粒或ハ蜚蛾蜂蟻蜘蛛蟲螽等種ニゾ物象琥珀ニ含容メ透見スル者アリ其土中ノ華爾斯流动シ凝固メ亨漏生等ノ海岸及ビ海底ヨリ出ル者卽チ其海産ナリ○凡ソ其山坑ニ出ル者ハ海產ニ比スレバ柔ナリ或ハ軟ニメ煌編スベキ者アリ故ニ新テ掘取ル者ハ暫ク海水ニ浸シ堅固ナラシムト云或ハ海邊ノ小河湖池波頭ニモ琥珀ノ軟ナル者ト堅キ者トアリ其軟ナル者時ヲ經レバ漸ク凝固ス或ハ石ニ

化スル者アリ○古人以爲琥珀ハ白楊松櫟等ノ樹脂漸ク土中ニ入ル深クメ亨漏生等ノ海中ニ流溢シ鹽氣テ凝固スル者ナリト。晚近人究理家ハ此說ヲ排セリ○或云琥珀ハ素樹脂ナリ大古洪水等ニテ地面陥没メ大洋トナリ幾多ノ樹林海底ニ朽腐シ其脂遂一琥珀トナル故ニ蜚蛾蜘蛛等ヲ包容シ或ハ木葉形ヲ印識シ或ハ木屑樹皮等膠著シ或ハ蘆小枝等ノ周圍ニ著テ凝固シ琥珀ニ孔ヲ貫ク者アリト物理小誠云夫西言洪水時亞爾墨尼亞爲時當帝譽之甚猛雨四旬地面全沒止遺諾尼數人考其八年壬辰云○林娜私名云琥珀ハ繩華爾斯等ノ及ビ

アルド。ハ尔斯羅甸名アムペルテス一種。土中ノ脂膏ノ名。年ヲ經テ海ニ入り潮水ニテ凝固ス。故ニ蟲類ヲ包容スト。是即チ樹脂ヲ以テ體ヲ爲シ。久ク土中ニ在テ昆蟲密那質ノ油ヲ含ミ。又海ニ在テ鹽氣ヲ受テ凝固シ成ル者トスルカリ。

性琥珀ヲ蒸餾スレバ初ニ微酸味ノ稀液出ジ。次ニ帶黃色ノ油ニ揮發鹽交リ出ジ。此鹽ヲ綠礬精ニ加ルニ沸騰セズ。是酸性鹽ノ微ナリ。硝砂精若クハ酒石液ニ加レバ泡起ノ沸騰ス。是亦酸性鹽ノ微ナリ。然レバ琥珀ハ毘黙密那質ノ稠脂精微稀薄ノ油樣液。

酸性ノ揮發鹽。硫黃精樣ノ液。自然ニ混和シ成ル者ナリ。○琥珀ハ亞兒アーレ加利鹽液酒石鹽。剥萬亞斯。石灰ヲ草木類ノ酸汁醋汁等。消石精。海鹽精ニ浸メ溶化セズ。石膽油ニ浸セバ溶化メ紫色トナル。燒酒ニハ溶化シ難クメ唯微赤色トナル。然レバ此未ニ亞兒アーレ加利鹽剥萬亞斯。酒石鹽等。ヲ研和メ亞爾箇兒コール銳烈ノニ浸セバ溶化メ丁幾去爾トナル。或ハ此未ヲ香竄ノ蒸餾油迷迭香油刺等ニ加ヘ硝子壠ニ入レ時々振蕩スレバ覽塹兒油等ニ加ヘ硝子壠ニ入レ時々振蕩スレバ漸ク溶化ス。或ハ此未ニ的列並底那或ハ技爾撒謨コックパハ格游霍一倍量ヲ加ヘ硝子壠ニ内レ固封シ慢火ニ

上。徐々ニ煮<sup>ル</sup>ト八日許。其末盡ク溶化メ赤色トナル。右人如クニメ老利<sup>ラリ</sup>兒油ニテ煮レバ紫赤色トナル。阿利<sup>オリ</sup>襪油。胡桃油ニテ煮レバ美赤色トナル。罂粟子油ニテ煮レバ黃赤色トナル。扁桃油。亞麻油ニテ煮レバ黃色トナルナリ。アリコウ  
**主治** 琥珀ニ含ム所ノ油氣鹽氣ヲ以テ小便ヲ利シ經閉ヲ通ス○傷冷毒等ノ酷厲ナル<sup>タマ</sup>汎<sup>1</sup>重訂内科<sup>2</sup>第<sup>3</sup>二章ニ<sup>4</sup>和解ノ排泄入<sup>5</sup>○搐掣痙攣ノ諸症或ハ昏睡。眩冒。癇。子宮病。脾病ニ効アリ是レ毘<sup>ビ</sup>密<sup>チカ</sup>那質ノ竊透揮發ノ油鹽ヲ以テ腦。神經ヲ閑達スレバナリ。

又收斂ノ効アリテ下利多尿。遺精。淋疾。白帶下。吐血ヲ治ス○末トシ飲液ニ點服シ或ハ雜子黃ニ和シ或ハ丸藥トシ用ヒ或ハ薰藥トス○服量一夕ヨリ一錢ニ至ル○末トシ摻<sup>カ</sup>皮膚坼裂小創ヲ乾愈ス

伍淑依

琥珀鹽

揭依

琥珀

極細末

**製法**

琥珀油

オレウム・シクシニラム

羅

サル・シクシニラム

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

琥珀油

オレウム

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

リ

羅

火ニ入レ濶大ノ承餾壙ヲ接シ膠泥ニテ其接際ヲ  
固封メ必モ透漏セザラシメ。初メ文火トシ漸ク火  
ヲ増シ列篤兒多ノ底熾紅トナルニ至テ火ヲ下シ  
初ハ酸味ノ精液ニ清稀ノ油浮ニ且揮發鹽交リ出  
ヅ。次ニ黃色ノ稠油ニ鹽交リ出ヅ。初ニ出ル油ハ揮  
發香竄ナリ。終ニ稠濁承餾壙ヲ放テバ其内ニ液油  
赭黑惡臭ノ油出ヅ。承餾壙ヲ放テバ其内ニ液油  
鹽相混シ又列篤兒多ノ頸ニモ鹽升リ著ク。此鹽ヲ  
取リ承餾壙ノ液ニ加ヘ又是ニ沸湯ヲ加ヘ攪滾メ  
其鹽ヲ溶解シ悉契瓦刺斯<sub>出部</sub>ニ以テ先ヅ其液ニ  
雜ル油ヲ分チ取り其油ニ沸湯ヲ加ヘ洗淨メ又其  
油ヲ分チ取り前法ノ如クシ是ヲ硝子壙ニ收メ

貯フ。其洗ヒタル液ヲ承餾壙ノ液ニ合シ濕シタル  
紙ニテ是ヲ濾シ其液ヲ文火ニ上セテ水氣ヲ減シ  
放冷メ芒ヲ結バシム。其芒ヲ取り沸湯ニ溶シ火ニ  
上セ速ニ煮テ水氣ヲ減シ濾テ復火ニ上セ。水氣ヲ  
減メ放冷シ芒ヲ結バシム。其芒ヲ取テ紙上ニ排ベ  
乾シ硝子壙ニ入レ固封シ貯フ。是レ琥珀ノ揮發鹽  
ナリ右ノ如ク數結芒スルニ因テ油氣盡ク消ソ純  
粹トナルナリ。按淑○白琥珀一比ヨリ揮發鹽四錢出  
ヅ。黃琥珀一比ヨリ揮發鹽一錢出ヅ○黃琥珀一比  
ヨリ油八弓許精液二弓半許出ヅ。列篤兒多ノ底ニ

黒キ渣脚ニ弓許殘ル。其質ハ鐵氣ヲ含メル硝子性

土ナリ

**琥珀鹽主治** 油氣ヲ含メル鹽ハ承餾壠中ニ在テ未  
鹽ヲ含ム揮發竄透ノ神經ノ諸症ヲ治ス卽チ瘻攀  
搗掣ヲ鎮メ子宮衝逆頭痛等ヲ治シ汗ヲ發シ殊ニ  
ヨク小便ヲ利シ月經ヲ通ス○其結芒シタル鹽ハ  
純モツラ酸性ニメ清涼ノ効アリ。殆ド枸櫞汁或ハ酒石  
英ト同シ故ニ鎮痙發汗利尿ノ効少シ其効ハ唯油  
氣ヲ含メル鹽ニ在ルノミ。故ニ此結芒鹽ヲ用ル  
稀ナリ○多分ノ琥珀ヲ以テ些少ノ鹽ヲ得ル故ニ

是ヲ偽造シ販ク者アリ是ヲ驗辨スル法。其鹽ヲ頸  
長キ硝子壠ニ入レ火ニ上セ火候差沸湯ノ熱ヲ過  
ルニ至レバ眞品ハ盡ク升化ノ雪ノ如ク。其底ニ留  
ル者大シ偽物ハ皆壠底ニ殘リテ升化スルトナシ  
○初餾ノ琥珀油ハ臭氣アリテ稠濁ナルユ卫ニ左  
ノ法ヲ以テ再ビ蒸餾ノ土氣及び亞兒加利鹽夫去  
レバ鮮美清稀ニメ水ノ如ク且佳香アリ藥用ニ供  
メ尤良○此油ハ香竈ノ蒸餾油或ハ的列竝底那及  
ビ拔爾撒謨ト混和シ易シ此說前ノ琥珀發烟消石  
條ニ出づ精ヲ加レバ大ニ熱ス。銳烈ノ燒酒ニハ混和せば。是

皆草木類ノ油ト異ナル微ニノ其性殆ント石腦油ト  
同シ

再餾琥珀油

ゲソイフルデ・バルンステン・オリイ

蘭

琥珀油適宜

蒸餾水再琥珀油ノ六倍

右合和シ硝子ノ列篤兒多ニ入レ承餾壇ノ屬シ其接際ヲ塗封シ沙鍋ニ入レ文火ニテ蒸餾ノ其水ノ三分ノニヲ取り放冷ノ其油ヲ分チ取り硝子壇ニ入レ固封シ貯フ

琥珀油主治再餾ノ油ハ甚ダ精微ニメ揮發竄透シ

且拔爾撒謨ノ質アリテ凝結ヲ疏散シ稍衝動シ疼痛ヲ止ム。神經ノ閉塞ヲ衝開シ峻効アル鎮痙藥トス。故ニ予宮衝逆。癇。ノ諸症ヲ治シ汗ヲ發シ小便ヲ利スルニ良驗アリ。○血液ノ運行ヲ増進シ粘液ノ閉塞ヲ疏通シ以テ諸竅ノ壅滯ヲ開達ス。殊ニ經閉ニ驗アリ。○鎮痙解凝ノ功力ヲ以テ喘急卒厥。痱。眩冒。頭痛。精神沈重等ノ頭腦神經病ニ効多シ。○徽毒去テ後荘苒トノ歇サル淋疾白帶下及ビ小便閉ヲ治シ催生シ死胎ヲ下ス。○服量六滴ヨリ三十滴マテ葡萄酒或ハ適宜ノ飲液ニ點服シ或ハ雞子黃ニ

和シ用フ○外敷ノ卒厥麻痺不遂肢節强硬攣急或  
ハ痿弱或ハ寒性ノ痛風。傷冷毒等一切神經。腱ノ諸  
症ニ効アリ是ヲ患處ニ擦ス。或ハ脊椎ニ塗テ癰瘻  
ヲ治ス○此油ニ蒸餾醋少許ヲ加ヘ蒸餾スレバ烈  
キ香氣ヲ嫌ス患者モ惡ムノナク用ヒ易シ  
**琥珀丁幾去爾** テイシキテウル・ミクリシニウム 罗  
琥珀丁幾去爾 バーレンステイン・テインキテウル 蘭  
**製法** **琥珀** 細末一弓 血瘀入藥古之良藥也  
燒酒 三十二度者 八弓  
右硝子壠ニ入レ固封シ燼邊燼處ニ置フ十日ニメ  
濾過シ其液ヲ取り固封シ貯フ

**又法****琥珀**細末適宜**亞的兒**綠藜油ノ條ニ出琥珀ノ四倍

右琥珀ヲ硝子壠ニ入レ亞的兒ヲ加ヘ琥珀ヲ溶化  
セシム○前方ノ如キ燒酒ノ三ニテハ琥珀盡ク溶  
化セズ此方ハ琥珀ヨク溶化スル故ニ尤<sup>モ</sup>効多シ痙  
攣ノ諸症及ビ後ノ主治ニ舉ル神經病ニ殊効アリ  
十滴ヨリ一茶匙マデ葡萄酒ニ點服シ或ハ鎮痙劑

**ノ飲液ニ加ヘ用フ****〔檢〕****又法****琥珀**細末一弓**剥篤亞斯**精製者四錢

右研和シ格兒<sup>コルフ</sup>二入レ燒酒ヲ加テ其藥料ノ三四指横徑ノ上ニ至リ固封シ燒處ニ置キ赤色トナルニ至テ濾過シ其液ヲ取り用フ○或ハ酒石液四錢ヲ以テ劑中ノ剥萬亞斯<sup>ボットアス</sup>ニ代ヘ浸スフ十二時ニメ濾シ用フ○或ハ琥珀ノ末四弓<sup>ヲ</sup>取リ酒石液ヲ撒ケ濕シ乾カシ硝子壠ニ入レ燒酒二升ヲ加ヘ浸シ赤色トナルニ至テ其液ヲ濾シ用ルモ亦良<sup>ノ</sup>

**主治**痙攣。搐搦。卒厥。癇。脾病。子宮衝逆等ノ諸神經病及ビ虛弱ニ屬スル經閉。遺精。白帶下ヲ治シ痛風。傷冷毒ノ寒粘液ヲ驅除シ小便ヲ利ス○服量二十

滴<sup>ニ</sup>叶半錢許飲液ニ加ヘ用フ○此丁幾<sup>ドンキ</sup>去爾<sup>ヲ</sup>ニ揮發香竄精<sup>ニ</sup>出少許ヲ加テ硝子壠ニ入レ燒處ニ置テ泡熟セシム。是ヲ壯神丁<sup>オニキ</sup>幾<sup>ヲ</sup>去爾<sup>ヲ</sup>ト名シ。卒厥。失氣。昏冒。子宮衝逆。心悸怔忡。傷冷毒痛。癇不遂。經閉等ニ奇効アリ。服量十五滴ヨリ一錢マデ茶湯。葡萄酒。其他適宜ノ飲液ニ加ヘ用フ○頭蓋ノ骨縫ニ擦メ傷冷毒ノ頭痛ヲ治ス。鼻中。顚顫。心窩ニ塗テ失氣昏眩心動悸ヲ治ス。臍部ニ塗テ子宮衝逆ヲ治ス。揭依<sup>ヲ</sup>伍<sup>ノ</sup>房<sup>ヲ</sup>琥珀越仙秩亞<sup>ヲ</sup>琥珀丁<sup>ヲ</sup>幾<sup>ヲ</sup>去爾<sup>ヲ</sup>同シ

哥攝尼爾蘭

「コツシ子ルラ」又「コツシニルラ」羅

哥攝尼爾

「コーセニリイ」蘭

或ハ椿圓。大サ翹搖ノ如シ。新伊斯把尼亞北亞墨利加洲國名就中墨是可同上ニ產スル霸王樹ニ生ス。此樹ノ花及實ノ汁。殷紅ナリ。實ハ葉端ニ生ス。蜜果ノ橙ノ如收クル四時常綠。皮ニ刺アリ。頂ニ脣アリ。是ニ刺多シ。味收シ。如斂ス。殷紅ノ汁アリ。核多シ。細小ニメ。大サ胡荽子ノ如虫其汁ヲ吮テ長育ス。是ヲ破テ深紅ナル。卉取テ籃ニ入レ水ニ浸シ殺ノ乾スナリ。形扁ク三四稜アル粒ヲ爲シ。外面銀色或ハ淡白ニメ。白粉ヲ摻ケタル如シ。裏ハ深紅ナリ。或云水ニ浸シ殺ノ暴乾ス

ル者ハ外面褐色ナリ。焙リ乾ス者ハ焦黑色ナリ。然レバ裏ハ皆美紅ノ粉充ツ○此物重實ニノ輕虛ナラズ。淨潔ニヨク乾キ。銀白色ニノ光澤アリ。破レバ殷紅ナルヲ上品トス。或云上品ハ黯紫色。橫紋アリ。白粉ヲ摻ケタル如シ。是ヲ研末スレバ美紅色ナリ。草○按ニ此物和漢產未ダ詳ナラズ舶來ノ品ヲ用フベシ。

**主治** 強心。發汗。利尿ノ効ヲ稱ス。然レ醫藥ニ用ル。少稀ニノ多クハ猩々絨等ノ美紅ノ染料ニ用フ○此藥一夕ヲ赤葡萄酒ニ加ヘ服メ。小便閉ヲ治シ。或ハ

胎動ヲ鎮メ墮胎ヲ護スルニ用フ

叔恵

昆答刺越兒發根羅ラノハテーゲンギフト。タルトル蘭

**形狀** 是ハ字露ドリク。新伊斯把尼亞墨是可。等ニ產スル蔓草ノ根ナリ初メ數葉生メ地ニ塌シ葉ノ末凹ニメ馬蹄ノ狀ノ如シ或云半多月狀二三指横徑。一二指橫徑。綠色。背淡白且黯色ノ筋脉及ヒ黃點アリ。短梗ニ著ク。其後葉間ニ圓莖ヲ抽キ是ニ亦葉生シ卷鬚アリテ高ク傍木ニ糾フ。花ハ洞庭藍ニ似テ小。花後粟殼色ノ圓子ヲ結ビ黑色ノ仁アリ。根太サ小指ノ如

ク塊節皺積ヲ爲シ長鬚多シ。外皮褐赭或ハ黃赭色。裏淡白是ヲ嚼ニ初メ收濡シ漸ク滲透メ微苦辛。微佳香アリ○一種葉橢圓ニメ末微尖リ地ニ布テ坐ヲ爲シ爾後葉間ニ蔓ヲ抽テ太一指許是ニ葉ナクメ花生スル者アリ○根新鮮肥實多鬚佳香藥味アルヲ擇ニ鬚根ヲ除キ用フベシ

○按ニ此草和漢產未ダ詳ナラズ舶來ノ品ヲ用フベシ依云白薇根ハ香竈ニノ衝動シ利尿。發汗。通經ノ効アリ性功顯草及ビ昆答刺越兒發根ノ如シ叔伍物云山柰根或ハ白薇根ヲ以テ此藥ニ

代用スト。若シ闕ルニ遇バ代用スベシ。○榕按ニ  
白薇ハ江戸ノ花戸<sup>クサタチバ</sup>大ト呼ブ。其根味  
苦辛微<sup>ヤ</sup>香氣アリ。或ハ白薇ノ一種。徐長卿。花戸ニ  
柳葉細辛ト呼フ者根味苦辛微甘。香氣アリ。俱ニ  
代用メ可ナリ。

**主治**性温。精微ノ油氣鹽氣アリ。腦心胃ヲ強壯ニシ  
血液運行ノ怠慢凝滯ヲ健輸シ專テ病毒ヲ汗ヨリ  
發泄シ又小便ヨリ除ク。○纖維ノ弛弱ヲ收固シ腐  
敗ヲ遏ム。故ニ惡性熱。發斑熱。神經熱。疫痢。間歇熱。肢  
節痛等ニ用ヒ。其毒ヲ汗ヨリ發散ノ治ス。然レ是皆

温壯メ發汗ヲ要スル症或ハ熱病ノ腐敗毒アリテ  
血液ノ烊解スベキ症ニ的當トス。○寒粘液アリテ  
食進マザルヲ治ス。○下利赤痢。虛症ニ用ヒテ殊効  
アリ。○癰瘡搗掣等ノ脳神經ニ闕ル諸症ヲ療シ蛇  
蟲ヲ殺シ又蝮蛇咬毒ヲ解スルニ尤<sup>モ</sup>効アリ。○水煎  
或ハ泡劑或ハ末トシ毎服半錢ヨリ一錢、マデ毎日  
數次用フ。

物叔伍

依

羅

格墨因<sup>メイ</sup>蘭<sup>キニニウム</sup>此草莖葉花實大抵齒香人如クミノ葉短ク一

尺アルハ稀ナリ。葉小サク。兩對シ枝頭ニ重瓣ノ小白花或云黃色繖ヲ爲ス。其子大葛縷子ニ倍シ茴香ノ如シ灰色或綠黃色ニメ條理アリ。味辛。香氣強クメ不佳ナリ。春月種ヲ下シ生ス是レ葛縷ノ一種ナリ。黑地兀皮亞アヨジト共ニ亞弗利アフリ等ノ熱國ニ產スアヨジ

○按ニ此草和漢產未ダ詳ナラズ舶來ノ品ナ用

フベシ度云性功茴香ノ如シト。茴香或ハ葛縷子

ヲ代用メ可ナリ

**主治** 子。性溫。葛縷子ト同シ破氣驅風ノ要藥トス又粘稠ヲ稀シ凝結ヲ解キ急迫ヲ緩メ堅硬ヲ軟ク故

ニ風氣痞滯拘攣痛。胸痛。疝痛ヲ治シ或ハ欬嗽喘急等。肺ノ諸症ヲ甘ケ粘痰ヲ疏シ小便ヲ利シ淋疾痛ヲ除キ月經及ビ産後惡露ヲ下ス。○水煎或ハ泡湯或ハ末トシ一錢許ヲ服ス。○大麥粉ヲ加ヘ琶布パウフルシ腫瘍ニ貼メ消散シ或ハ膿熟ス或ハ咽喉腫ニ漱藥トシ効アリ伍叔襄。

格墨因油オレウム・キニウム 羅

**製法** 子ヲ蒸餾ス。薄荷油及ビ茴香油製法ト同シ

**主治** 痘氣鬱滯ヲ散シ欬嗽喘急。疝痛。脾病。淋疾等凡

ノ枯墨因子ノ主治ニ舉ル諸症ニ捷効アリ。○服量

五滴ヨリ十滴マデ飲液ニ點服ス 庚

格密訥膏

「エム・プラス・ト・キニ」羅蘭

枫

製法 若把兒麻膏

答墨因黃蠟 各一丸

阿利穢油 半比

格墨因子 末一比

右膏蠟油ヲ合ノ文火ニ上セ溶化シ火ヲ下シ格墨因子ノ末ヲ煉和シ冷ルマデ攪セ膏ト爲ス 拔  
主治 外敷ノ堅硬ヲ軟ゲ凝結ヲ解キ胸脇痛、肢節痛。  
痛風、脚痛ヲ散シ腫瘍ヲ膿熟シ或ハ消散ス 庚

護謨安沒尼亞幾蘭 ギムニアムモニアキム 羅

是ハ亞弗利加洲ノ地方ニ産スルアムモニアキム  
ト名ル樹ヲ鑽刻ノ取ル護謨華爾斯ナリ護謨ト華爾斯トノ  
兩質アルヲ云故ニ此脂ハ水、醋、植物ノ蒸餾精油類ニ溶化ス 其樹形狀未ダ詳ナラズ○此脂乾固柔脆ニメ汚物ヲ雜ヘズ淨潔ノ碎塊宛モ顆粒ノ如ク捻レバ破碎セズ柔ニメ粘著ス。新鮮ナルハ黃色ニメ白色ヲ帶ブ。經久ノ者ハ赭色ノ帶ブ或云皆乳白色ノ細塊ヲ雜フ臭氣蒜ノ如ク或ハ葛私多僂カスナ謨或ハ瓦爾拔奴謨ノ如シ是カ嚙片ハ白色トナル。

味初メ甘ク漸ク苦辛。此物白色ノ質多ク雜リ。脆ク温氣ニテ軟ニナリ易ム。其味舌ニ滲透シ火ニ投シ燃<sup>ヒ</sup>テ白色トナルヲ上品トス。子仁木屑沙土等ヲ雜ヘテ塊ヲ爲ス者ハ下品ニメ藥用トセズ。

○按ニ此脂和漢產未詳ナラバ舶來ヲ用フベシ。主治性温收濁油氣鹽氣アリ。諸<sup>ツ</sup>趨<sup>ヘ</sup>謨<sup>ハ</sup>華爾斯中ニテ此物尤<sup>モ</sup>凝結ヲ疏散スルノ効ヲ稱シ。稍刺戟衝動メ粘稠ヲ稀釋シ堅硬ヲ軟化ス。○肝脾腸間膜等ノ壅塞硬腫ヲ融解疏散スル要藥トス。子宮衝逆或ハ經閉ヲ兼ル症ニ尤<sup>モ</sup>効アリ。○膠粘液ヲ疏解シ驅逐メ

經閉ヲ治ス但血脉諸管ノ運營怠慢ニノ血液凝滯シ。痙攣ニ因ラス多血ナラサル經閉ニ効アリ。此症ハ鐵粉。蘆會。沒藥。阿魏ヲ加ヘテ丸藥トシ用ヒテ尤<sup>モ</sup>良又左ノ方殊効アリ。

用薩毘那調經丸

薩<sup>サ</sup>毘<sup>ビ</sup>那<sup>ナ</sup>調<sup>ト</sup>經<sup>キ</sup>丸

薩<sup>サ</sup>毘<sup>ビ</sup>那<sup>ナ</sup>調<sup>ト</sup>經<sup>キ</sup>丸

蘆會<sup>ハ</sup>一刃

薩<sup>サ</sup>毘<sup>ビ</sup>那<sup>ナ</sup>油<sup>オ</sup>十二滴

右散劑トシ三氏ヲ一丸トシ五丸宛用ル。日四次

○此護謨ハ脾病。依剥昆蛭兒。子宮衝逆或ハ黃痘。荏苒タル間歇熱。白帶下。或ハ粘液ヨリ起ル。頑固ノ疝痛等。下劑驅風劑ヲ用ヒテ効ナキ症或ハ喘息等ノ胸病。總テ頑滯ノ病ニ効アリ。此皆粘液ノ壅塞ヲ疏解シ腹部諸器脈管ノ弛弱ヲ強健スルヲ標的トシ用フ。又右ノ諸病ニ左ノ方尤モ驗アリ。

### 又 護謨安石丸

護謨安沒尼亞幾

石鹼勿擗祭亞

蒲公英越幾斯劑

各等分

右調匀沐三氏ノ一丸トシ五丸宛用ル不日四次○  
此護謨ヲ漱藥ニ加レハヨク痰ニ吐セシム○多ク用レバ漏下ス○外敷ノ稍刺戟衝動シ疏散シ或ハ軟化ス故ニ諸腫瘍。頑硬腫ヲ消散シ或ハ軟化ノ膿成スニ尤効アリ。關節拘強ノ初發或ハ腺腫瘰癧。久ノ膝膿水腫。或ハ關節拘強ノ初發或ハ腺腫瘰癧。翠丸硬腫。痛風結腫。或ハ瘤ノ初起ニ施メ消散ス或ハ潰瘍ノ腐敗液ヲ排ヒ膿ヲ釀ス或ハ癬様ノ穢液多キ浸淫瘡ニ効アリ。但燃衝ヲ兼ル腫瘍ハ効ナシ。總元寒性ノ腫ニ施スベシ○是ヲ醋ニ溶シ貼メヨ

多腫瘍ヲ消ス或外醋若々ハ葡萄酒ヲ加ヘ煮テ琶  
布ドニ革ニ塗テ貼シ或ハ海葱醋ニ溶シ貼メ殊ニ  
効アリ葡萄酒或ハ海葱醋ニ溶シ膏藥トシ貼メ膝  
等ニ貼ハ徽毒翠丸腫等ニ貼ハ消散ス○此脂ヲ蒸餾ノ精及ビ油ヲ取ル  
其精ハ失苟兒陪苦レターレ治シ閑塞ヲ開達シ卒厥ヲ蘇  
復スルニ十滴ヨリ二十滴ヲ用フ油ハ肝脾ノ硬腫  
ヲ消シ子宮衝逆ヲ治ス物依布福遇  
叔伍醫拔

**格碌波尼亞** ロホウニア 羅 スドグルハルス又ゲウヨ子ハルス 蘭  
是ニ二種アリ第一種ハ的列竝底那テレジティナ水ニ煮テ凝

固セシメ乾カシ破碎スベク爲ス者ナリ。上品ハ黃  
色淨潔透亮ニノ是ヲ日ニ映ズレバ赤色ノ塊序透  
見ス○第二種ハ的列竝底那テレジティナ蒸餾ノ油ヲ取り其  
塊底ニ殘リタル渣脚ナリ乾脆黑色光澤アリテ滿  
ノ如シ然ニ瀦ミシニ比スレバ固クノ淨潔ナリ是ヲ下  
品トス

**主治**性收瀉ス第一種ハ凝結ヲ疏解スルニ効ヲ稱  
シ汚液ヲ淨刷シ創瘍ヲ乾愈シ膏藥トシ外敷ス○  
是レ的列竝底那テレジティナノ良質ヲ存メ酷厲刺戟ノ性ヲ脱  
ス。是ニ燒酒ヲ和スレバ殊ニ解凝ノ効多シ。或ハ丸

藥トシ用ヒテ無毒ノ淋疾及ビ遺精ヲ治ス○膝臍ノ寒性白色ナル腫ヲ消散スルニ此末ヲ布片ニ摻ケ一指横徑ノ厚<sub>サ</sub>ト爲シ是ニ再餾セル燒酒ヲ濕シ患部ニ貼ス乾ケバ數燒酒ヲ濕メ良。是レ能ク華爾<sub>ハル</sub>斯ヲ溶化シ滲透セシムレバナリ○潰瘍ノ汚液多ク流泄シ細絡纖維弛緩膨脹ノ乾愈シ難ク或ハ水棉様肉ヲ生メ愈ザル症ニ此末ヲ摻スレバ乾<sub>ヒ</sub>テ愈ユ○第二種ハ凝結ヲ解散シ膿ヲ成スニ多ク硬膏或ハ軟膏トシ貼ス然<sub>レ</sub>第一種ニ比スレバ効稍劣レリ<sub>或松香ニ水ヲ加ヘ敷<sub>ク</sub>煮<sub>ク</sub>テ<sub>叔<sub>ハ</sub></sub>遇<sub>カ</sub>是ヲ製スル者アリト云</sub>伍<sub>五</sub>裴<sub>斐</sub>

## 昆設爾弗蘭

コンセルハ羅

是ハ藥品ヲ剉<sub>ク</sub>ミ或ハ細末トシ或ハ生鮮ノ品ハ搗爛シ其量ノ一倍或ハ二三倍ノ沙糖若<sub>モシ</sub>クハ蜜ヲ調和スル劑ノ總稱ナリ。根ノ汁多キ者ハ剉<sub>ク</sub>テ磁罐ニ入レ壇湯ニノ煮テ軟ニシ搗テ糊ノ如ク<sub>シ</sub>適宜ニ沙糖ヲ和ス或ハ果實ノ瓢肉仁等ハ搗テ篩過シ沙糖ヲ和シ製ス。尚其藥品ニ隨テ製法及ビ沙糖ノ分量差異同アリ各品本條ニ就テ詳ニ記ス<sub>庚<sub>ハ</sub></sub>叔<sub>ハ</sub>裴<sub>斐</sub>

格兒弗

「ギュキルビタ羅  
ガラス」又「セイブ」  
ハット蘭

セイブ

是ハ一種ノ蒸餾壠ナリ陶。硝子。錫。銅等ニテ造ル。其形下腹圓潤テメ上頸窄ク長シ或ハ頸短キアリ是元硝子或ハ銅ノ塊ヲ益オホノ塊ニ長嘴アリテ承餾壠入接續ス。露水。精油等ヲ蒸餾スルニ用フ

叔伍

製灰瓦

味々加鹽入燒錄于中點火後逐次添之鹽少時過熟之量之部返ハ無三部水火轉珠ハ蜜矢鹽一量ハ藥品燒熟之處以鹽未引及於主體多品吸出

易變節中鹽

「ヒツカレハ」

桂

的里亞加

「ヨレクナアリウム。テバイキム」羅サーメン

製法

桂

益智

各細末二弓

乾姜

細末三弓

纈草根

精製者三錢

阿芙蓉

葡萄酒

蜜

九錢浸溶者

阿芙蓉

研和シ次ニ餘藥ヲ加ヘ煉和ス

此劑一錢ニ阿芙蓉一瓜ヲ含メリ

○往古多ク稱シ

用所ノテリアカアンドロマキウス

是的里亞加方ノ

右阿芙蓉ヲ蜜ニ研和シ次ニ餘藥ヲ加ヘ煉和ス

此劑一錢ニ阿芙蓉一瓜ヲ含メリ

○往古多ク稱シ

ロマキウス 其他的里亞 加方一ナラズト雖モ皆多味  
ハ人名

冗長ニメ主能的知シ難ク且、功力相反スル品類ヲ  
配合スル故ニ性味相抑制ノ効績ヲ逞シ難シ故ニ  
漸ク勿捐祭亞其他諸國ニ於テ剩長無益ノ藥品ヲ  
除キ簡約ニメ良効アル劑ト爲ス卽ナ<sub>拔</sub><sup>ノ</sup>ニ載ル所  
ノ阿芙蓉昆設爾弗是<sub>ナリ</sub><sup>此方卽ナ右ニ舉</sup>此的里亞加ナリ依

**主治** 剤中阿芙蓉アルヲ以テ一切疼痛ヲ止メ不寐  
煩躁等ノ急迫ナル症ニ用<sub>權</sub><sup>ナリ</sup>ニ患苦ヲ鎮テ安眠セ  
シメ患者ノ精力ヲ保護ノ甚ク虛罷セザラシムル  
ノ要藥トス○此剤ハ熱性杳竄ノ諸品ト阿芙蓉ア

ルヲ以テ血液ノ運行ヲ増發シ汗ヲ發ス故ニ冒寒  
傷冷毒ニ用<sub>テ</sub>汗ヲ發シ疼痛及<sub>テ</sub>嗽止ム熱湯ニ  
テ送下シ温覆メ尤<sub>モ</sub>良○痙攣搐掣ヲ鎮メ虛痘ニ用  
テ起脹セシメ膿ヲ釀ス○胃腸ノ病毒去テ後嘔吐  
下利劇クメ休ザルニ用フ○惡性熱ニハ龍腦少許  
ヲ加ヘ橙汁或ハ醋ニ溶化シ用<sub>テ</sub>良驗アリ○虛寒  
ノ諸症及<sub>テ</sub>粘液質ノ人ニ効アリ此藥ハ阿芙蓉並ニ  
辛熱ノ品多キ故ニ壯熱病。飧衝病等總テ壯實熱性  
多血ノ諸病ニハ大ニ害アリ又虛羸ノ諸病及<sub>テ</sub>疳勞  
欬等ニ是ヲ過服セシムレバ神經ノ知覺運營不鈍<sub>テ</sub>

此患者ニ衰弱セシノ遂ニ昏睡搐搦メ發ス○服量半錢ヨリ一錢半ニ至ル○外敷メ諸獸毒蠍刺咬ヲ治ス。癩狗傷。蝮蛇咬。其他諸獸毒蟲ノ咬傷ハ先鹽水或、醋ニ的里亞加<sup>アカ</sup>ヲ溶メ患處ヲ洗。或是<sup>レ</sup>ヲ棉撒絲ニ塗テ患處ニ貼シ硬膏ヲ蓋フベシ。或、的里亞加少許ヲ取テ醋一匙ニ溶シ内服セシノ拔實里膏<sup>バゲリ</sup>ニ赤降汞少許ヲ加テ其創ニ貼シ毎日更換スルコ<sup>トリタケ</sup>兩次。半月許ハ創ヲ愈スコ<sup>ナク</sup>膿潰セシメテ其毒ヲ排泄シ又時々的里亞加<sup>アカ</sup>ヲ醋或、葡萄酒ニ加テ内服セシメ卧床ニ温覆メ發汗シ其毒ヲ驅發メ殊ニ良<sup>依</sup><sub>医</sub>

的里亞加水<sup>アカ</sup>テリアカ・コムホシタ<sup>羅</sup>

製法

的里亞加<sup>アカ</sup>八弓

本體<sup>本體</sup>沒藥<sup>ムクニ</sup>上好者

龍腦<sup>ラウ</sup>四錢

燒酒<sup>サツル</sup>銳烈者

十一弓半

右調和シ格兒弗<sup>カルフ</sup>ニ内レ蒸餾ノ露水ヲ取ル

國

主治 一切疫熱。惡性熱。胸脇痛。發汗。症ニ用虛痘ヲ透發シ酷厲液ヲ消シ酸敗液ヲ祛キ。痘痛ヲ治ス○服量二錢ヨリ四錢マデ適宜。飲液ニ點服ス

國

的里亞加精<sup>アカ</sup>スピリチュス。テリアカ

羅

## 製法

的里亞加 リアカ 三弓

水 ス 服狗椽皮 ウツクシ 生鮮者剉 ハコ

鹽 ソルト 白芷 ホウキ 調和 リヤウ 鮮者剉 ハコ

山奈 サンネイ 一山奈

迷路味地榆葉 ミルカニツ 剿 カウ 各一弓

酒石鹽 アルコール 四錢

酒石精 アルコール 一比

右調和シ蒸餾メ露精ヲ取ル リヤウ

又法 リヤカ 的里亞加 リアカ 二弓

柏里亞加 ペリヤカ

雜腹蘭 ザラブラン 一弓

右固封シ浸スノ三日。蒸餾メ精ヲ取ル或ハ罐ノ兜  
内ニ龍腦四錢ヲ懸テ蒸餾ス リヤウ 固封シ蜜ノ兜

又法 リヤカ 的里亞加 リアカ 十弓

沒藥 モクヤク 五弓

雜腹蘭 ザラブラン 一弓

燒酒 リキュール 四比

右浸スノ數日ニメ蒸餾シ精ヲ取り是ニ龍腦六錢

ヲ加ヘ溶化シ貯フ カク

主治 汗ヲ發シ心胃ヲ強健シ失氣昏冒ヲ復シ疫熱

惡性熱ヲ解ス

國門モ頭脳シ夫原名官モ真ニ

マウヘ容水

アラム・ル子ラリア・テイデニ

羅ウシンド

底電愈創水

アラム・ル子ラリア・テイデニ

蘭底電ハ人名

製法

醋

燒酒

各三北

綠礬精

十弓

沙糖

一北十弓

又去

一方。四味等分○右硝子壠ニ内レ固封シ重湯ニノ  
藥氣ヲ出スコ八日。濃過シ固封シ貯フ

主治 血絡ヲ刺戟ノ收斂ス。輕キ創ニ外敷メ速ニ治

ス一切打撲傷。脉外泛溢ノ凝血ヲ消散シ又輕キ止  
血藥トス或ハ諸、焮腫ノ初發ニ施メ消散シ或ハ神  
經損傷等外傷ニ良効アリ。布ニ浸シ外敷ス

遇

若把兒麻膏

アム・ラストルム・デヤ・バルマ・又アム

製法

阿利穢油

アル・アブレイステル

密陀僧

各三北

家猪脂

アシ・テイカ

水

各二北

右阿利襪油。密陀家猪脂ヲ合シ文火ニ上セ煮テ時  
ミ水ヲ加ヘ手ヲ住メズ攪セ溶シ。煎熬ノ硬膏ノ稠  
ト爲シ鉢ニ水ヲ盛<sup>モ</sup>リ其膏ヲ投シ水中ニ捏<sup>モ</sup>テ凝固  
セシメ適意ノ形ト爲ス○煎熬スル間ニ水減耗セ  
バ多ク水ヲ加ヘ煮テ焦糖セシムルヲ勿レ。拔

**主治**外敷ノ清涼乾愈ノ良膏トス。歎熱腫痛ヲ清涼  
シ酷厲毒ヲ消シ熱痛風ヲ治シ瘢痕ヲ祛キ乾<sup>カ</sup>シテ

肌膚ヲ生ス

灰

遠西醫方名物考卷十三終



遠西醫方名物考標目

卷十四

的列竝底那油  
的列竝底那油

驅的列列  
蟲列列  
吉利詞爹兒

的列竝底那油  
的列竝底那油

吉利詞爹兒

鐵屑

鐵屑

鐵鏽製法

越扶屋布斯末爾治  
格碌屈私末爾扶斯

未爾扶斯治瘧散  
亞栗斯

越扶屋布斯末爾治  
格碌屈私末爾扶斯

撒兒末爾扶斯 サルマーレル

乾白撒兒末爾扶斯 サルマーレル

升鐵鹽 セイントウソル

收斂鐵液 セイントウリキ

鐵丁幾去爾 テイントウキテウル

收斂鐵丁幾去爾 テイントウキテウル

開達鐵丁幾去爾 テイントウキテウル

未爾扶斯鎮痛液 マーレチスジンボウエキ

卷十四

遠西醫方名物考

遠西醫方名物考卷十四

擗齋先生譯述

男 宇田川 榕 榕菴校補

的

列並底那羅 レジドナロ

テルペシテイン 蘭

的列並底那羅 レジドナロ

ハ其質拔爾撒謨 バーレサム

ノ如ク。烊解セル膠ノ

如ク。粘稠ニメ澄清透亮。辛苦烈香アル樹脂ナリ。是

ニ三種アリ。○第一種ハテレビン木大セイペリア

ト名ク。是レ際波里西里亞 ペルスセリヤ

亞細亞洲 アシジア

伊斯把尼亞蘭 イスパニア

牛鐸古意太里亞 トクアリヤ

歐羅巴洲 オロバ

其他亞弗利加洲。亞細亞 アフリカ

洲ノ諸國ニ產ス。レナルテルペシテインボームト名クル

小木ノ幹枝ヨリ自然ニ流溢シ或ハ是ヲ鑽刻メ出  
ル華爾斯<sup>ハルス</sup>ナリ。此品透亮ニメ硝子ノ如ク軟ニメ稠  
蜜ノ如ク粘リ白色或ハ淡黃或ハ青白色味辛熱舌  
ニ滲透シ自餘<sup>ソボカ</sup>ノニ品ニ比スレバ尤佳杏アリ。是ヲ  
嚼<sup>カミ</sup>或ハ手ニ觸テ粘著セザルヲ上品トス是レ眞ノ  
的列並底那<sup>テレジオナ</sup>ナリ。此品近來輸<sup>タマ</sup>スノ少<sup>タマ</sup>ク藥舗<sup>シ</sup>貯ル  
下稀<sup>マレ</sup>ナル故ニ多クハ第二種第三種ヲ用フ其樹ハ  
皮灰白色枝稀<sup>マレ</sup>ニノ長シ葉老利兒葉<sup>ラドリル</sup>ニ似テ小ク尖  
ラス差硬ク四時常綠苦櫻木葉ノ如ク羊齒様ニノ  
兩對シ末ニ一葉アリ。此樹雌雄アリ雄ハ花アリテ

實<sup>ヲ</sup>結バズ雌花<sup>ニ</sup>實<sup>ヲ</sup>結ブ。春月淡紫色ノ花生シ  
瓣ナク但鬚蕊攢束メ穗狀<sup>ヲ</sup>烏シ阿利機樹ノ花ノ  
如<sup>シ</sup>花後橢圓ノ實<sup>ヲ</sup>生ス大サ杜松子ノ如ク少硬  
久初綠色後赤色ヲ帶ブ熟スレバ青綠色是ニ觸レ  
バ粘著メ脂氣多シ其壳中微長キ一二ノ核アリ。此  
樹甚ダ脂多ク木理堅實榆錢樹ノ如シ秋間枝葉ニ  
淡紫ノ小膜囊生シ又枝梢ニ沒食子ノ如キ贅瘤生  
シ漸ク長スレハ軟骨ノ角ノ如シ其大ナルハ八指  
横徑許ニメ赤色ヲ帶ビ中虛ニメ粘脂液及ビ蚊ノ  
如キ蟲アリ此樹ニ稠厚ノ脂液<sup>是即チ的</sup>列並底那<sup>テレジオナ</sup>多キ故ニ

動モスレバ其脂木理ニ壅塞シ其地中ヨリ升テ樹  
ヲ養フ所ノ津液流通スルヲ能ハズメ乾枯シ木理  
坼裂スルヲアリ。然ニ其幹ノ地ニ近キ處及ビ幹枝  
ノ數處ニ鑽刻スレバ脂液溢泄メ其樹蘇活ス。此猶  
多血人人卒厥ヲ發スレバ刺絡ヲ施メ忽チ甦復ス  
ルガ如シ。○第二種ハ勿搦祭亞。ナアヨツラバ洲子國名的列並底那ト名ク。  
往古勿搦祭亞ナアヨツラバ洲子國名ヨリ出レバナリ。今ハ落葉  
松或ハ白樅ノ幹皮ノ節ヨリ自ラ流溢シ或ハ是ヲ  
鑽刻メ出ル脂液ヲ用フ。上品ハ潔白透亮或ハ淡黃  
ニメ拘櫟皮色ノ如ク。軟ニメ流動シ。蜜ノ如外稠油

ノ如外拔爾撒謨バーレサムノ如外ニメ味辛苦氣味共ニ拘櫟  
皮ノ如クニメ甚シ或云華爾斯質此品多々藥用  
トス。其樹赭爾勿萎亞ナアルバノ牙而白歐羅巴洲其他山地  
ニ多々生ス。樅ハ赤白二種アリ。白樅ハ幹喬直材白  
色。皮帶白滑澤柔撓。枝上部ニ四數シ。每節四枝。十字  
様ヲ爲ス。葉扁細ニメ未尖リ。赤樅ニ比スレバ細ク。  
淡綠色ニメ莖ノ周圍著ク是ヨハ重モニト云或ハ莖ノ兩  
側ニ櫛比スルアリ。實橢圓ニメ未尖リ。鱗片疊次シ  
毎片二核著キ。薄膜アリテ蜂羽ノ如シ。脂氣多シ赤  
樅ハ白樅ニ比スレバ樹皮暗赭材帶赤葉黯綠

稍潤々莖ノ兩側ニ櫛比ス○第三種ハ尋常的列竝底那ト名タ。是モ亦樅樹又脂ヲ取リ製ス。稠濁ミテ白色或ハ赭色ヲ帶ブ。香味庄ニ佳ナラズ。但上品ハ澄清ニメ黃色ヲ帶ビ汚物ナシ○或ハ經久稠粘而用ラベカラザル的列竝底那<sup>テ</sup>的列竝底那油ト銅綠少許ヲ加ヘ偽<sup>テ</sup>上品ト稱スル者アリ。此外的列竝底那油ノ烈香アルヲ以テ知ルベシ○樅樹ヨリ的列竝底那<sup>テ</sup>取ルニハ夏月。樅ノ脂液流溢スル時其幹ノ皮又少<sup>ハ</sup>剥<sup>ク</sup>ギ。樹下ハ地ニ穴ヲ穿チ置ケルハ脂液自ラ流レテ其穴ニ聚ル。是ヲ取リ汚物ヲ

去リ水ニテ洗淨シ毛篩ニテ濾過ス。是即チ尋常ノ的列竝底那ナリ。其篩ニ留ル渣ニ多ク水ヲ加ヘ蒸餾メ油ヲ取ル。其罐底ノ渣ハ即チ尋常ノ華爾斯ナリ<sup>ス</sup>波凡<sup>ア</sup>亞<sup>ク</sup>碌<sup>ク</sup>又法。樅或ハ落葉松ノ脂ヲ取り多ク水ヲ加ヘ文火ニテ煮ル度ハ其烈香漸ク減メ凝結シ冷レバ其脂手ニ觸テ粘著セス。宛モ硝子ノ如ク破碎スベクナルナリ○樅ノ脂ヲ以テ溝ヲ製ス。其法樅ノ幹ヲ割<sup>ク</sup>木屑ト爲シ地ニ深キ坑ヲ穿チ其底云<sup>コッパ</sup>磚<sup>テ</sup>敷キ。是ニ細孔ヲ穿チ其下ニ陶壺ヲ置キ木屑<sup>テ</sup>其坑<sup>ニ</sup>積ミ。鍋或ハ瓦ヲ其上ニ蓋<sup>ホ</sup>ヒ。其邊ニ煙<sup>ヲ</sup>

氣ヲ泄ス孔ヲ穿テ木屑于火ヲ點シ焚久戻ハ其脂  
流レテ陶壺ニ下ル。是ヲ爹爾ト名シ。是ヲ文火ニ上  
セ煎熬メ凝固セシムル者卽チ尋常ノ諸ナリ。其  
獨○按ニ的列並底那樹。和漢產未ダ詳ナラズ。或云  
真人的列並底那ハ甚外稀ナル。故ニ第二種ヲ藥  
用トス。性功。落葉松脂ト同シ。國或云尋常ノ品ハ  
落葉松脂ヲ以テ製ス。其効。真人的列並底那ト同  
シ。或云三種共ニ性功同シ。伍或ハ藥舗ノ品ハ  
白樅及ロ落葉松ノ華爾斯ナリ。然レバ落葉松  
脂或ハ白樅ノ脂ヲ以テ製シ用フベシ。

**主治**性熱。辛苦收斂ス。諸管纖維夫闊達シ。粘稠ヲ稀  
釋シ。未熟ノ諸液ヲ化釀シ。腐穢敗液ヲ淨除シ。疼痛  
ヲ止ム。○此藥ハ侵蝕スベキ酷厲質ナク。其性拔爾  
撒謨字露及ビ格澁霍ノ如シ。故ニ拔爾撒謨ニ代用  
スベシ。○表發ノ蒸氣ヲ排泄シ。殊ニ小便ヲ利スル  
ニ峻効アリ。○是ヲ服スレバ其香氣直ニ小便ニ出  
ルヲ以テ尿道ノ諸症ニ捷効アル。知ルベシ。○痞  
氣鬱塞ヲ散メ小便ヲ驅逐シ。腎膀胱尿道ノ諸器虛  
弱ヨリ起ル小便閉。淋疾。漏精。白帶下。或ハ淋疾ノ毒  
解メ後。淋瀝止マザル症ヲ治シ。經閉ヲ通ス。○攝護。

及ビ婦人陰器諸部ノ弛弱セルヨリ起ル諸症。尿道ノ潰瘍等。少少衝ノ諸症ナキ者八十氏ヨリ半錢マテ用ヒテ良効アリ。○腎膀胱ノ膿瘍。腎痛。殊ニ尿道ノ諸症ニ雞子黃或ハ蜜或ハ沙糖ニ和シ用ヒテ尤良。○胸中ノ腐敗液。粘稠液ヲ淨刷シ。痰ヲ化熟シ略キ易カラシム。○肢節痛。腰鼈痛。流走痛風ニ用ヒテ驗多シ。○條蟲スミバグチウヲ殺ス。○過服スレバ瀉下ス。○毎服十滴ヨリ二十滴マデ用フ。雞子黃或ハ亞刺比亞趨謨漿ニ研和シ用フ。○多血熱性ノ人或ハ體質感動シ易キ者或ハ少少衝壯熱アル諸症ハ害アリ。此藥熱

性ニ少衝動刺戟スレバナリ。○是ヲ阿利欖油ト蜜ニ研和シ耳中ニ滴メ耳孔ノ潰瘍ヲ治ス。○二三錢許吉利詞爹兒ノ藥液ニ加ヘ施メ大便閉ヲ通ス。○下利剷ノ且、莊再トメ休マズ。殊ニ重墜努責ヲ兼ル症ハ左ハ吉利詞爹兒ヲ施メ大効アリ。又痔瘡甚キヲ治ス。

的列竝吉利詞爹兒

的列竝底那

雞子黃

的里亞加

三錢

## 乳汁 五三

右先ツ的列竝ヲ雞子黃ニ研和シ。次ニ餘藥ヲ調和シ水銃ヲ以テ直腸ニ灌入スル。一兩次〇的列竝底那ハ創傷潰瘍ニ外敷メ稍鑽透刺戟シ汚液ヲ洩シ膿ヲ排ヒ腐敗ヲ遏メ瘡瘍ヲ乾愈スルノ良藥也ス〇外敷ノ纖維ヲ強固シ肉ヲ生シ痂ヲ作シ醜穢ノ瘢痕ヲ消ス。故ニ愈創ノ拔爾撒謨トシ。一切虛弱ニメ愈難キ潰瘍瘻瘍瘡頭瘡疥癬類ヲ治シ或ハ搦挫轉筋攀急ヲ厲ノ諸瘡頭瘡疥癬類ヲ治シ或ハ搦挫轉筋攀急ヲ弛メ或ハ皮上ノ汚斑ヲ消シ陰處ノ搔痒ヲ去リ。竹

木刺ヲ抜ク。是ヲ脂類或ハ雞子黃ニ和シ外敷スレバ腐壞ヲ遏メ穢液ヲ除キ殊ニヨク創ヲ愈シ硬腫ヲ軟ラゲ。膿ヲ釀ス〇鑽透メヨク凝結ヲ疏散ス。故ニ關節及ビ腱ノ腫瘍ヲ擦テ驗多シ〇蒸漏劑ニ加ヘ施メ神經ヲ強壯シ前說ノ諸症末治ス〇但焮衝ヲ兼ル腫瘍或ハ瘡瘍ヲ乾愈メ其毒内攻スヘキ症ハ總テ此藥ヲ禁ス。或ハ皮膚ノ感觸甚キ人ニ外敷スレハ動モスレバ焮腫發泡スル。アリ叔度庚偏而列竝底那油

製法

的列竝底那

一七

水 三九

右頸長ク濶キ列篤兒多ニ内レ。蒸餾ノ油ヲ滴ス  
**又法** 的列竝底那テ以テ硝子若クハ磁製人列篤兒  
 多ノ三分ノ二ニ充エタメ。大ナル承餾壇ヲ接シ。其接  
 際ヲ塗封シ。炭爐或ハ沙鍋ニ入レ。文火ミテ蒸餾ス  
 レバ芳香酸味ニメ鹽氣ヲ含メル水ノ如キ清稀ノ  
 液出テ是ニ清稀竈透烈香アル油浮ム。其油ハ即チ  
 的列竝底那油ナリ是レ澄清ニメ水ノ如クナル故  
 ニ一ニ是ヲ的列竝底那精ト名ク新鮮ノ者ハ澄清  
透白ナリ日ヲ經  
 レバ粘テ黃其精及ビ油出ザルニ至テ承餾壇ヲ換  
 色ヲ帶バ

火ヲ増シ蒸餾不レバ酸味ノ水ニ稍稠キ微黃色  
 右油雜リ出ツ。其後逾火ミ火ヲ増ス度ハ黃色ノ水ニ粘  
 稠赤色ノ油雜リ出ツ。終ニ其油出ザルニ至テ火ヲ  
 下シ放冷スレバ赤油ハ凝結シ又列篤兒多ノ底ニ  
 渣塊殘レリ。是即チ格碌波尼亞ナリ

**主治** 清稀ノ油ハ味辛苦。竈透揮發シ。細絡纖管ノ壅  
 塞ヲ開達シ。粘液ヲ稀釋シ。冷結ヲ温散シ。汗ヲ發シ。  
 小便ヲ利シ。疝痛。腎痛ヲ消シ。腎膀胱尿道ノ虛弱ヨ  
 リ起ル淋疾滑精。尿道ノ潰瘍ヲ治ス○服量六滴ヨ  
 リ十二滴マデ葡萄酒或ハ適宜ノ飲液ニ點服ス○

小便閉。淋疾。結石等。尿道ノ諸症ハ十滴ヨリ二十滴  
マデ沙糖ニ和シ燒酒ニテ用ヒ速効アリ。但過服ス  
レバ尿崩ヲ發ス。然ニ陰具諸器ノ虛弱ヨリ起此尿  
崩漏精ニハ良驗アリ○荏苒寒性傷冷毒痛。肢節腰  
髓ノ痛風ニ左ノ方尤<sup>モ</sup>驗アリ。臥勢之時然難言。聖  
賢<sup>レ</sup>的列竝膏

的列竝底那油

右研合シ朝夕一卵匙ヲ服ス○的列竝底那油八條  
蟲ニ奇効アリ。早朝空心ニ二弓ヲ取テ冷水一盞ニ加

ヘ服ス。蟲下ラサレバ半時ヲ經テ又一弓ヲ服ス或  
ハ左ノ方亦良

的列竝驅蟲飲

的列竝底那油

亞刺比亞趨謨

各一弓

薄荷水

八弓

右研和シ早朝空心ニ半劑ヲ服ス。効ナキ片ハ翌朝  
半劑ヲ用フ。但其油ヲ増シ服スレバ尤<sup>モ</sup>良○燒蟲ハ  
左ノ吉利詞爹兒。極メテ驗アリ

驅蟲吉利詞爹兒

## 的列竝底那油 一弔

式入雞子黃一個  
半鹽水用十弓  
右調和シ吉利詞爹兒ト爲ス。小兒ハ其量ヲ減ス○  
此油ハ辛熱ニメ衝動スル故ニ諸煥衝壯熱ノ症ニ  
ハ害アリ○外敷ノ峻効アル防腐藥トス。ヨク鑽透  
メ腐壞ヲ遏ム○神經及ビ腱ノ損傷。截斷。破裂。刺傷。  
等。總テ神經傷ニ外敷ノ特効ノ藥トス○諸創。潰瘍  
ノ膿ヲ排ヒ腐爛ヲ除ク○麻痺不遂及ビ神經攣急  
ノ部ニ擦ノ尤驗アリ○此油ハ外敷ノ宛モ銳烈大

ル燒酒ノ如ク止血ノ良藥トス。細絡ヲ收固シ血液  
ヲ凝結セシムルヲ殆ト腐藥ノ如シ但是ヲ溫メ施  
サレバ峻効ナシ○刺戟衝動ノ分利疏散ノ効ア  
リ。故ニ糊瘤。腺腫。關節腫。陰囊水腫。其他諸部ノ水腫  
ニ外敷ノ良効アリ。然庄燃腫及ビ化膿スベキ腫瘍  
ハ是ヲ施サズ。或ハ手ノ腱瘤ニ此油ヲ擦ルト毎日  
一次漸ク赤色トナリ細胞ヲ發シ終ニ軟化メ消散  
ス○寒壞疽ノ穢液出ルト多クメ血液烊解崩壊ス  
ル症ハ其部ヲ鑽刻メ此油ヲ塗リ或ハ槲皮ノ末ヲ  
摻ケテ此油ヲ滴シ濕スベシ。總テ寒壞疽ニ此油ヲ

塗レバヨク滲透ノ腐壊ヲ遏ム。幾那モ亦此症ニ大効ト稱スト雖モ深ク其部ニ滲透セズ。故支幾那六内服メ峻効アレ庄外敷ニハ此油之効勝レリ燒酒ハ幾那ニ比スレバ刺戟メ深ク滲透ス。然レ庄其肝要ナル化膿ヲ妨ク的列竝油ヲ外敷スレバ深ク滲透メヨク腐壊ヲ遏メ又化膿ヲ妨ルトナシ○腐骨疽ノ大ニ腐蝕シ骨片剥脱スル症ニ施メ其腐蝕ヲ遏メ速ニ腐骨ヲ脱除セシメテ治ス。但腐骨ノ剥脱セサル症ハ燒酒ヲ良トス○其稠厚ナル黃色ノ油ハ揮發竄透ノ氣少ク唯神經ヲ強壯シ急迫ヲ緩弛シ

堅硬ヲ軟化シ腫瘍ヲ消散シ拔爾撒謨ニ代用メ創傷ヲ愈シ出血ヲ止ム粘稠赤色之油ハ止痛ノ奇効アリ創ニ施セバ膿ヲ成サズノ愈

依醫

### 鐵 ヘルリューム 羅 エイズル 蘭

鐵ハ毘黒密那硫黃珪土ヲ渾合ノ成ルト云是古說ナリ晚近是ノ一種ノ元素トス故ニ毫モ夾雜ノ物質ナシ毘黒密那ハ石腦油琥珀石炭ノ如キ土中ニフ含ム者ナリ銕ヲ炭末ニ埋メ燒テ水ニ淬スレハ鋼トナル鋼ニ消石精ヲ點スレハ黑痕生ス是鋼ノ炭素現スルナリ銕ニ消石精ヲ點スレ庄黑痕生セス○炭素補卷八珪土補卷九ニ註ス

屑ニ濕シ堆積シ置キハ是ニ含メル水氣鬱蒸ノ自ラ熱氣ヲ生ス是ニ硫黃ヲ加へ置キハ自ラ燃モエテ燄ヲ發ス○鐵ニ銅氣ヲ含ムキハ内服ノ害アリ。是ヲ試ル法。鐵屑ニ硝砂精ヲ加ヘ研磨ノ青色トナルハ銅氣アル候トス○製煉家人究理說ニ云凡ソ動物植物ノ質多クハ鐵氣アリ或云血二十五比ニ鍊二錢ヲ含或說血ハ酸化鍊ヲ含ト云五百零三分一酸化鍊補卷八○鐵ヲ用レバ血ノ赤色ヲ増シ虛冷ヲ温煖シ凝體諸器ノ基趾ヲ培補ノ強固ナラシ

ム○全軀ノ纖維弛緩虛衰セルヨリ起順諸病ヲ治ス。コレ其諸器ヲ收回メ強壯ニシ血液ノ運行ヲ増進シ腺ノ諸液ヲ分泌スル機力ヲ健ニスレバナリ○纖維脆弱血液稀薄ニメ水ノ如クナルヲ醇厚ニス○血液ノ運行怠慢ナルヨリ血中多ク粘液ヲ生シ寒性ニメ顏色灰白黯澹ナル者ニ是ヲ用レバ脉實シ體健ニメ肌膚紅潤トナル○凝體諸器ノ薄弱ニメ血液ヨク釀熟セズ粘稠液ヲ生メ諸藏ニ壅塞スルヲ治シ總テ寒性ノ粘液質ノ人ニ効アリ○胃腸ノ纖維脆弱ニメ飲食化シ難ク動モスレバ下利

シ若クハ痞氣鬱蓄ノ諸症ヲ發スル者或ハ萎黃病。脾病。衰弱セル者或ハ粘液腫。虛弱ノ水腫或ハ下利シ易ク若クハ汗多キ症。或ハ神經諸筋虛衰ノ肢體勞倦精力虛乏ノ者。或ハ皮肉軟弱。脉管緩弛。浮腫停水アリテ運輸シ難キ者。或ハ經久虛寒ノ諸病ニ萎黃病ヲ兼ル者或ハ血液多ク脱泄メ羸瘦シ若クハ水腫トナル者或ハ内藏衰弱ノ月經過多若クハ閉滯シ及ビ拘僂病等ヲ發スル者。或ハ居恒放縱安逸ニ慣ラヒ勞動ヲ厭ヒ懶惰ヲ好ミ竟ニ精力虛耗肢體乏弱ナル等ハ身體ヲ運動シ起居飲食ヲ節慎シ

鐵劑ヨウジ用山々皆良驗アリ○適宜ニ是大服スレバ飲食消化ヲ扶ケ腸中ノ酷厲液ヲ制ス但其病ニ適セズメ過用スレバ胃腸ノ消化ヲ妨ダ閉塞ス○鐵維甚ダ硬強牽張セル者或ハ胃腸ニ膽液質人惡液鬱積スル者ハ鐵劑大ニ害アリ○鐵ハ收瀦ト閑達トノ兩効ヲ兼ヌ即チ諸器ノ弛緩衰弱ヲ收固強壯ノ諸失血月經過多崩漏下利多汗尿崩等ヲ閉止シ良効ヲ奏スルハ收瀦ノ効トス萎黃病。脾病。依剥昆塙兒等ノ壅塞ヲ閑達スル聖藥トシ粘液質ノ經閉ヲ通シ肝脾腸間膜ノ閉塞ヲ疏解スルハ閑達ノ効

トススノ如キ兩般人効アルヲ以テ醫家種々ノ鐵劑ヲ製メ或ハ閑達劑トシ或ハ閉澁劑トシ各異ノ効驗ヲ稱ス。然ニ凡其閉澁劑ト稱スル者ヲ與ヘテ大小便ヲ利シ經閉ヲ通スルトアリ。其閑達劑ト稱スル者ヲ用ヒテ頑固ノ下利ヲ閉止スルトアリ。又同方ノ鐵劑ヲ以テ或ハ下利崩漏ヲ止メ或ハ渴下セシム經閉ヲ通スルトアリ。一種ノ鐵劑ヲ以テ斯ノ如ク相交スル効ヲ爲ス所以ヲ考究スルニ畢竟是皆收瀦ノ一性功ニ係ルノニ。其故ハ脈管纖維柔弱弛解シ血液ヲ保攝維持スルト能ハズノ脱泄ノ

諸症ヲ發スル者ノ如キハ鐵劑ヲ用ヒテ閉澁收固シ治スルト固ヨリ其主能トス。或ハ脈管纖維虛衰メ萎縮シ血液ヲ健輸スルト能ハズ且、血中ノ水液粘稠トナリテ凝滯シ諸器脈管ニ壅塞ノ諸竅利セザル者ノ如キハ亦鐵劑ヲ用ヒテ是ヲ收固強健スルキハ脈管ノ萎縮セル者充張シ復括約縮張ノ機轉ヲ逞ノ血液ヲ健輸シ壅塞セル者開通メ乃チ開達ノ効ヲ現ハスナリ。然ニハ閉澁ト閑達ト其効ヲ異ニスレ凡皆其收瀦ノ功ニ非ルハナシ。唯患者ノ體稟及ビ病原ノ一ナラザルニ隨テ其効ヲ奏スルモ

亦同シカラザルノニ○凡ソ鐵劑ヲ用ルニ就テ先  
少患者ノ血液ニ三種人差別アルヲ察シ是遺蹟テ  
或ハ効アリ或ハ害アルヲ辨スペシ○第一種  
血ノ質。膠粘<sup>シテ</sup>血中ノ水液亦甚ダ粘稠ナル者ナ  
リ是ニ因テ脈管縮張ノ運輸ノ機轉ナ爲スト雖モ  
血液流利スルヲ能ハズメ脈管ニ壅滯シ是ヨリ萎  
黃病。處女病。粘液腫。經閉。其他粘稠液ニ因ル諸病ヲ  
發ス○第二種ハ血中ノ沕<sup>ヌク</sup>水液過多ニメ血ノ質  
稀薄ナル者ナリ是ニ因テ水液滿溢泛濫シ細絡纖  
管括約ノ力ヲ失ヒ緩弛縱解ノ下利自汗失血水腫

等ヲ發ス。右兩種ノ血質ヨリ發スル諸病ニ鐵劑ヲ  
用レバ全軀ノ脈管纖維ヲ收固ノ縮張運動ノ機轉  
ヲ強健ニスル故ニ其壅滯セル膠粘ノ血液ヲ推盪  
碎挫ノ流利セシメ或ハ血質ヲ收固ノ水液ヲ分利  
分泌セシム或ハ泛濫停止セル水液ヲ榨出驅逐メ  
通利セシム。故ニ萎黃病。處女病。粘液腫。經閉。其他纖  
維脆弱ニメ血ノ膠粘ヨリ起ル諸病ヲ治シ或ハ下  
利尿崩。自汗。水腫。其他纖維ノ弛解シ血液稀渙メ脫  
泄スル諸症ニ偉効ヲ奏スルナリ○但諸藏ニ頑固  
ノ壅塞アリテ纖維攀急牽縮セルヨリ發スル諸病

卽チ勞瘵熱。肺傷久嗽。肺瘍羸瘦消耗熱等ニ於テ下利自汗尿崩失血水腫ヲ發スル者ハ鐵劑大ニ害アリ。是其細絡纖管ヲ收縮メ逾壅塞セシメ血質ヲ收固メ水液ヲ榨出シ其脫泄ヲノ更ニ増劇セシムレバナリ。或ハ經久ノ腹水四肢羸瘦スル症モ鐵劑ヲ禁ス。此病ハ水液腹腔ニ繫滿停滯シ血分ハ殆ト乾涸ス然ルニ鐵劑ヲ用ヒテ其血ヲ收固スレバ血中ノ水液逾消耗メ皆腹腔ニ瀦留シ四肢更ニ瘦削スレバナリ。○第三種ハ血中ノ水液匱乏シ血ノ質甚ダ乾涸ノ稠厚ナル者ナリ此血ヲ和蘭ニブルーブラントドブルードト名ク血ノ

焦涸セル義ナリ。或ハ是ヲメラントコリカ質ト名ク神思沉重鬱憂病ノ義ニノ其血敗黑膽液質トナル者ナリ。是ニ因テ其血細絡纖管ニ凝泣滯著スレバ是以テ血管ノ縮張運輸ノ機轉ヲ障碍ノ牽縮セシメ遂ニ内藏ノ頑硬腫黙朗格里亞神思沉重失苟兒ボイクノ壅塞ヲ生シ。或ハ内藏ノ頑硬腫ヨリ危險難治ノ下利失血嘔吐水腫等ヲ發ス。斯ノ如キ壅塞アル病ニハ鐵劑大害アリ。是ヲ用レバ細絡纖管ヲ收固メ逾牽縮セシメ血モ亦益水液匱乏ノ凝滯滯著シ其病症ヲ増劇ス。故ニ鐵劑ハ閑達閉澁ノ兩効ヲ稱スレハ右ノ血質ヨリ生スル病症並ニ凝體諸器

ノ硬強ニ因ル諸病及ビ膽液質ノ惡液胃腸ニ鬱蓄スル症ニハ皆害アリト知ルベシ○凡ソ收瀦ノ諸藥多シト雖モ鐵ニ比スベキ者ナシ其故ハ草木類ノ收瀦藥ハ是ヲ服メ胃腸ノ諸液ニ泡釀消化セラル、片ハ其性能渝變メ普ク全軀ノ血液ニ達シ難キトアリ胃腸ノ諸液ハ胃液・腸液・膽液・脾液其他飲食諸液ヲ云

鐵ハ胃腸ノ諸液ニ混和スト雖モ其性少モ變化セズヨク血液ニ浸滲シ周身ニ普達ノ其効驗ヲ致スナリ○烙鐵ヲ葡萄酒或ハ水ニ猝シ其汁ヲ用テ飧泄乳糜利下血。脾病。其他胃弱ノ諸症ヲ治シ纖維ノ虛弱緩弛ヲ強

壯ス。其功鐵泉ノ如シ○凡ソ衰弱虛損ヲ回復センガ爲ニ鐵劑ヲ用ント欲スレニ便秘及ビ津液乾涸スルヲ恐レ或ハ血液ヲ過々稠厚ナラシムルノ害アラシト慮ル者ハ是ニ滋養浸潤ノ効アル液ヲ和シ用フベシ。此症ハ鐵乳清ヲ的當トス其方也。烙鐵ヲ取テ數乳汁ニ投シ其上清ヲ取每朝溫服ス。此劑ハ滋養ノ功アルヲ以テ凡ソ神經脆弱枯燥ノ人或ハ纖維勁固硬強ナルヨリ發スル諸症。或ハ失血過多或ハ房勞過度精力虛損ノ者或ハ體質薄弱ノメ血中惡液多ク其血液ヲ以テ全軀ヲ養フ故ニ

面色黯澹萎黃肢體浮腫ヲ發シ或ハ脾病風氣痞滯ノ諸症ヲ患ル者ニ是ニ用レバ精力健旺。肌膚潤澤ヲ生シ神經ヲ衝動セズ。煥熱ヲ生セズ。大小便ヲ利シ。虛羸瘦削ノ人ニ用フレニ枯燥ノ害ナシ。此劑ニ野羊乳或ハ牛乳等分ニ加ヘ用レバ滋養人効尤多シ。按ニ乳剤ハ飲食ヨク消化スル者ニ用フベシ。否ラザレバ停滯メ胃腸ノ諸症ヲ發ス。○或ハ鐵屑ヲ乳清若クハ水ニ浸シ用ヒテ亦良効アリ。鐵ノ精氣ハ血液ニ融和メ細絡纖維ニ灌漑シ渣滓ハ血ニ入ルナク大便ニ通メ胃腸ヲ妨ルコナシ。○鐵ハ胃腸ニ於テヨク溶化スレバ大便黒色トナル。

**鐵屑**是ハ汚物ヲ去リ藥用トスベシ其法鐵屑ヲ取リ篩テ汚物ヲ去リ其上ニ粗篩ヲ置キ篩内ニ上好ノ磁石ヲ内レバ純粹ハ鐵屑ハ悉ク磁石ニ著クナリ是ヲ取り硝子壠ニ入レ貯フ○鐵劑ハ鐵屑或ハ鐵鏽ヲ極細末トシ丸藥。散劑。煉膏或ハ酒劑トシ用ヒテ良効アリ○鐵粉ハ壅塞ヲ開キ經閉ヲ通スルニ稱シ用フ服量十二仄ヨリ半錢マデ丸藥或ハ煉膏トシ毎日一兩次用フベシ○鐵屑ノ極細末ヲ煅過シ三仄ヨリ十仄マデ用ヒテ胃腸ヲ強壯ニスルヲ究モ一種ノ神經剤ノ如クス然ニ惡液汚物。胃腸

= 鬱滯スル者ハ先ツ吐劑或ハ下劑ヲ用ヒ胃腸ヲ  
淨掃メ後用フベシ。或ハ内藏壅塞アル者ハ中和鹽  
ノ類硝砂孕礬酒石ノ類用ヒ融解疏通メ後是ヲ與フ  
ベシ○鐵粉ニ石鹼トカ加密列レ越幾斯劑製法蒲公英同  
シテ加ヘ黃疸水腫等ノ虛衰セル者ニ用ヒテ殊効  
ヲ稱ス○酸敗液ノ症ニ鐵粉ヲ用レバ鐵中ノ硝子  
性ノ土ト胃中ノ酸液ト抱合渾和ノ鐵性ノ中和鹽  
トナル故ニヨク酸敗液ヲ消化ス。又鐵ノ強壯ニス  
ル性力ヲ以テ胃ヲ強健ニシ酸敗液ノ復滋生スル  
ヲ抑制ス。是ヲ沙糖ニ和シ十瓜マデ一服トシ日ニ

三四次用フ或ハ鐵粉ニ葛爾儒別涅實屈室桂薄荷  
ヲ加ヘ散劑トシ用ヒテ酸敗液ノ諸症心腹痛等ヲ  
治ス○胃腸ニ多ク酸敗液アル症ハ鐵粉尤効アル  
凡他ノ病ニハ重滯ノ消化シ難キトアル故ニ格碌  
屈私末爾秩斯後出ノ或ハ鐵鏞ヲ良トス然レ此二劑  
モ長服スレバ胃腸ニ鬱滯スルヲアル故ニ鐵丁幾  
去爾ヲ最モ良トス○諸鐵劑及ビ鐵粉ハ殺蟲ノ良  
効アリ。是レ胃腸ノ酸敗液ヲ消化シ胃ヲ強壯ニメ  
蟲ノ巢ヲ滅スレバナリ○鐵粉ハ香竄藥桂丁子益智肉豆蔻ノ  
類ヲ加ヘ用ヒテ尤良。但初ハ少許宛用ヒ漸ク其量

ヲ増スベシ。初メ一頃ニ多ク用レバ胃ニ重滞ノ惡心妨悶等。胃人諸症ヲ發スルコアレバナリ。若シ右ノ症ヲ發セバ鐵粉ヲ煅過メ用ヒ或ハ丁幾<sup>イシキ</sup>テウルトシ用レバ服シ易クメヨク消化ス。

**鐵鏞製法** 鐵屑精製者

右適宜ニ取り醋ヲ撒<sup>フリカ</sup>ケ曝乾シ數次人如クメ盡ク鏞ト爲ルニ至リ。極細末トス。淨潔ノ鐵鏞タ一味用ヒテ良。鐵粉ニ比スレバ消化シ易シ。萎黃病及ビ是ニ頭痛ヲ兼ル症。或ハ月經過多等ニ尤<sup>モ</sup>稱シ用フ○

徇僂病ニ左ノ方。奇効アリ。

**治僂散**

「ヒルヒス・コントラ・ラシテム」

鐵鏞

一弓

蟬站石

四錢

銀朱

一錢

右各別ニ極細末トシ調和シ分、五十服トシ日ニ二服宛用フ。是徇僂ニ經驗ノ一良方ナリ。患兒毎日是ヲ服シ時々下劑ヲ用ヒテ便秘セシメズ又身體ヲ運動シ飲食ヲ節ニシ水氣少ク乾テ強壯ニシ且、香氣アリテ精神ヲ爽快ニスル物ヲ加ヘ用ヒ。又居室臥床衣衾等ハ勉テ濕氣ヲ避<sup>サケ</sup>テ乾淨ニシ又香竈ノ藥

品ヲ火ニ投シ烟氣ヲ毛布ニ薰シテ毎日周身ヲ摩擦スベシ 傑 ○左ノ方亦拘僂病ニ偉効アリ

**末爾挾斯。治僂散**

卵乾白撒兒末爾挾斯 後ニ出 一錢

蠟燭站石 三錢

右散劑トシ分テ四十服トシ。一服死乳汁ニテ用ル  
1日二三次。小兒年齡強弱ニ隨テ服用量ヲ増減ス 依

**越挾屋布斯末爾挾亞栗斯**

オキサイダリ。ヘルリ。ヘルセル。ハン。エイスル。蘭エチヲフス

**製法 鐵屑 適宜**

ハ黑色ノ義マルチアリスハ鐵ノ義

右陶製ノ堺堺ニ入レ火ニ上セ通紅大ラシメ頻々  
ニ水ヲ撒フリカケテ手ヲ住メズ攬セ。鐵屑光澤ナク黑色ト  
ナルニ至リ温ニ衆メ研末シ羅フルニ硝子壠ニ入レ固  
封シ貯フ 國

**主治** 感觸甚フメ脆弱ナル人。及ビ小兒ニ用ヒテ衝  
動セズ鐵ノ主治ニ舉ル諸病ニ効アリ。此劑二錢。沙  
糖六錢研和メ十二服トシ一服宛用ル1日四次 依福

**格碌屈私末爾挾斯** 罗

エイズルサフラン 蘭○鐵蘭ノ義ナリ此劑雜腹蘭色ナルヲ以テ名ツク

**本草**

**製法**

撒兒末爾挾斯 後ニ出

新製者適宜

右水ニ溶化シ濾テ汁ヲ取り是ニ精製剥篤亞斯ノ溶液  
剥篤亞斯一弓ヲ蒸餾水十弓ニ溶化スヲ滴シ加テ鐵質盡ク其底  
 テ沈ムニ至リ。其上清ヲ傾ケ去リ。温湯ニテ其鐵ヲ  
 洗ヒ乾シ研末シ硝子壠ニ入レ固封シ貯フ枝○此  
 劑ハ鐵ニ含メル酸性ヲ脱スル故ニ服シ易シ。鐵味  
 ヲ惡者ニ用テ良服量越蠻屋布斯末爾ナスマレナス同シ  
 又法 鐵屑 淨潔者 適宜

右春月雨露風日ニ晒ス下數日悉ク鏽ヲ生スルニ  
 至テ研末シ篩花ヒ聽用ス○或ハ鐵屑ニ多ク水ヲ加  
 へ搗テ攪滾シ其濁水ヲ取濾テ汚物ヲ去リ靜定ス

ルコト一宿其上清ヲ傾去レハ精細ノ塗泥其底ニ  
 留ル是ヲ取磁鍋ニ内レ火ニ上セ乾シ貯フ○或云  
 以上二方收瀦開達ノ兩効ヲ兼又服量十瓦ヨリ二  
 刃ニ至ル亞○或ハ鐵粉ヲ煅過ノ通紅ト爲シ放  
 冷シ研末ス或ハ鐵鏞ヲ煅過シ末トス或ハ鐵ヲ燒  
 テ通紅ト爲シ數是ヲ醋ニ投シ鐵質終ニ磨碎スベ  
 クナリテ細末トス右三種ノ鐵劑モ亦格碌屈私末  
 尔ナス扶斯ト名ク或云右三方ヲ收瀦格碌屈私末  
 尔扶斯ト名ク未爾扶斯ト名ク叔伍亞揭医

又法

鐵屑 十弓

本草之書 硫黃華 五弓

右合シ甘鍋ニ内レ密閉シ武火ニ煶テ通紅ト爲シ放冷メ未トシ聽用ス 拔○或云此劑ヲ開達格碌屈數種アリテ諸書ニ載ス然レ大同小異ナルヲ以テ是ヲ略ス

**主治** 下血崩漏。痔血。下利等一切脫泄ヲ止ム。此劑輕ク閉澁スルヲ以テ害ヲ貽ストナシ。壅塞ヲ疏通シ。黃疸ヲ治シ。經閉ヲ通シ。其他鐵ノ主治ニ舉ル諸病ニ良効アリ。○服量十匁ヨリ一錢ニ至ル。沙糖ヲ加ヘ散剤トシ或ハ丸薬。錠藥。煉膏。水煎浸剤トシ用フ。○諸鐵劑ヲ長服メ胃腸ニ重滯スル症アル者ハ適宜ノ

下劑入用テ是ヲ導泄シ治スベシ

拔依

撒兒末爾扶斯

羅

ヒットリオール・マルチス・羅・ヒットリオール・ハン・エイズル・蘭・鐵鹽・又・鐵礬ノ義

製法

鐵屑

淨潔者

及十綠礬油

銳烈者各適宜

右綠礬油ニ蒸餾水四倍ヲ和シ。硝子壘ニ入レ鐵屑ヲ取テ少許宛加レバ沸騰シ其清液忽温ニメ灰色トナリ。蒜臭ヲ生ス右ノ如ク鐵屑ヲ加テ火モ沸騰セザルヲ度トシ。其壘ヲ温沙火ニ置丁半時ニメ濾過レ。又火ニ上セ水氣ヲ蒸散シ上面膜ヲ生スルニ至テ放冷スレバ鮮美綠色透亮ノ芒ヲ結ア。是ヲ取乾

硝子壙ニ入シ固封シ黒處ニ貯ス。其芒ヲ結ザル液。前法从如々煮テ結芒セシムベシ。○是ヲ煮ニ火候強ケレバ其液美綠色ヲ失テ黯灰色トナルナリ。○主治諸藏人壅塞ヲ閑キ凝結ヲ解ク良藥トス。故ニ大便ヲ通シ小便ヲ利シ萎黃病ヲ治シ處女病ノ經閉ニ大効アリ。○殺蟲効アリ殊ニ一條蟲ヲ殺ス。ニ瓜ヨリ十瓜マデ他ノ殺蟲劑ニ加用ス。但胃腸ノ脆弱ナル者ハ腹肚微絞痛シ過服スレバ吐スルヲアリ。○一味用ハ製ソ乾白撒兒未爾株斯出ツト爲シ。大人ハ一夕ハラフ芭布類ニ加用ヒ。幼兒ハ二瓜マデシ。

用ヒ四五歳以上ノ兒ハ十瓜マデ用フ。○酸敗液多キ症ニ鐵劑ヲ用レバ蒜臭或ハ敗卵臭ノ噫氣ヲ發ス。○熱性ニノ膽液過多ノ症或ハ腐敗熱及ビ腐敗ヨリ起ル諸病ニハ此劑害アリ。凡ソ亞兒加利性ノ腐敗毒ハ此劑ノ酸性ヲ吸收スレバ凝泣滯著メ危険ノ閉塞ヲ生スレバナリ。○此劑瀉下ノ効アリ。故ニ下利アル人ハ是ヲ禁ス。○服量二瓜ヨリ一夕ニ至ル。○此劑一錢ヲ水一匕ニ溶シ空心ニ一服トス。大小便ヲ通シ蟲ヲ殺ス。或ハ一瓜ヲ取水十六弓ニ溶シテ鐵泉ヲ擬製ス。毎日服メ良。○外敷ノ止血藥

トス或ハ多ク水ヲ加ヘ稀クシ淋疾白帶下ニ水銃  
ヲ以テ數灌入メ良効アリ

オイトドログデスワ

福

ヨルモレエイズル

蘭

**乾白撒兒末爾撲斯**

オイトドログデスワ

福

ヨルモレエイズル

蘭

**製法** 撒兒末爾撲斯

オイトドログデスワ

福

ヨルモレエイズル

蘭

右陶壇塞入レ。文火ニ上セ乾シ白色ノ鹽ト爲ルニ  
至リ。硝子壘ニ收メ固封シ貯フ

タル

**主治** 撒兒末爾撲斯ニ比スレバ其芒ヲ爲ス所ノ水  
氣ヲ脱スル故ニ性力差強クナルノニ

**升鐵鹽**

ヘルム・ミリアナキム・又ヘルム・

サリカム・羅ソウトモル・エイズル

蘭

**製法** 鐵屑 三弓

### 發烟海鹽精

適宜

右發鹽海鹽精ヲ取テ鐵屑ニ滴シ加ヘ文火ニ上セ  
テ終ニ盡ク溶化スルニ至テ仍是ヲ文火上ニ於テ  
水氣ヲ蒸散メ乾クニ至リ。鐵壺ニ入シ鐵壺或陶  
壺ヲ蓋ヒ。合際ヲ塗封シ文火ニ上セ漸火ヲ增シ壺  
底遍ク透紅ト爲ス三時ニメ放冷シ其上壺ノ内ニ  
分化セル鐵鹽ヲ取速ニ硝子壘ニ入固封シ貯フ

**主治** 諸失血ヲ治ス又白帶下夢遺洩精或ハ善性淋  
ニ偉効アリ。水ニ溶シ半時ニ五六滴宛服ス

**收斂鐵液**

リキタル・スオブティキス羅・サーメンゲス

テルデ・フル・イエンドソウト・モル・エイズ

福

ヨルモレエイズル

蘭

**製法**

スル「サーメンテレケンデ。エイヌルホクト又蘭  
エイスルホクト又蘭  
硝鐵華硝砂ノ條血石或鐵粉ヲ製スル亞ノ方ナリヲ製メ後

其列篤兒多ノ底ニ残リタル黯赭色ノ渣ヲ取り是  
ヲ濕處ニ置ケバ溶化ノ橙皮色。收濁稠厚之液トナル。  
此液ヲ取り硝子壠ニ入レ固封シ貯フ固  
主治一切失血ヲ止ム。升鐵鹽ニ比スレバ其効尤峻  
劇崩漏白帶下。衄血等半時毎ニ五六滴用ハ速ニ止  
鐵打幾出爾 テインキテウラマルチス 羅火土ニ

此劑收斂ト開達トノ二方アリ

**收斂方製法**

テインキテウラマルチス・サリタ 羅サーメ  
ンテレッケンデ。エイズルトイキ エイズル蘭

## 升鐵鹽

一錢  
上ニ出ツ

## 蒸餾水

一弓

右溶化シ硝子壠ニ内レ貯フ

**又法**

三弓

**合味**

海鹽精  
適宜

右文火上セ鹽精ヲ鐵鏞ニ加テ盡溶化スルヲ度ト  
シ是又蒸餾醋ヲ加ヘ攪和ノ全劑ノ量ニ比半ト爲  
シ。硝子壠ニ收メ固封シ貯フ

亞

主治收斂閉澁ノ良劑トス。陰重ノ失血ニ速効アリ。  
劇キ衄血婦人崩漏帶下遺精善性淋等半時ニ五六

滴宛用フ 依

開達方製法

テインキテアラマルチスアベリーンス 羅蘭

撒兒未爾扶斯

酒石 各四弓

蒸餾水 六北

右合和シ鐵壺ニ入レ。煮テ手ヲ住メズ攪セ。乾クニ至リ。葡萄酒四北ヲ和シ。靜定スルフ一兩日ニメ濃過シ。硝子壘ニ收メ固封シ貯フ

又法 鐵鏽 細末

酒石 二北

右鐵罐ニ入レ蒸餾水適宜ニ加ヘ。手ヲ住メズ攪セ煮ル。六七時ニメ濃過シ放冷スレバ蜜ノ稠ト爲ル。是ヲ硝子壘ニ内レ固封シ貯フ

揭

又法

鐵屑 淨潔者

半北

酒石英 一北

剥篤亞斯 精製者

水 十六北

右鐵屑。酒石英ニ水ヲ加、ヨク研和シ。剥篤亞斯ヲ少許宛加、テ少モ沸騰セザルニ至リ。文火ニテ煮ル。二時。其間。水減スレバ適宜ニ加。紙ニテ濃シ。再文火

ニ上セ。煮減メニ北ノ量ト爲シ。硝子壠ニ内貯ス。主治萎黃病。經閉。水腫等。脈管纖維ノ虛弱緩弛ヨリ起ル諸病ヲ治シ。内部ノ壅塞ヲ開通シ。血ノ惡質ヲ回復シ。又諸鐵劑ノ性功ヲ全備ス。○寒性ニノ諸液稀涼ナル病ニ尤驗アリ。○此劑ニ健胃衝動ノ劑ヲ加テ良効アリ。假令バ健質亞那丁幾去爾珊篤里丁幾去爾越栗失爾剥祿布利恒阿魏丁幾去爾各條マ爾扶斯鎮痛液(次ニ)等ナリ。○凝體纖維強壯ニノ血液稠厚ナル症ニハ此劑ヲ禁ス。○鐵粉。格碌屈斯。末爾扶斯等ハ胃腸ニ鬱滯スルヲアレニ此丁幾去爾

ハヨク消化ス。○服量一錢ヨリ四錢マテ飲液ニ和シ用ヒ或ハ茶匙ニ三四抄マデ用フ。依(揭福)

**未爾扶斯鎮痛液**

リキナル。アソディナ。マルチス羅スワフルアーテリセエイスルアルコホル蘭

**製法**

鐵屑。適宜十五正斷日三十断。

主<sup>治</sup>癰瘍消石精。四弓發入。軸頭丸。散。

右海鹽精ト消石精ト合和シ鐵屑少許。宛加テ溶化セシメ。終ニ鐵屑少モ溶化セザル。至テ文火ニ止セ。水氣ヲ蒸散ノ乾固セシメ。是ヲ窖ニ内レ置ケハ漏リテ黯赭色ノ液流出ス。其液ヲ取リ亞的兒<sup>アーテル</sup>綠藜<sup>グリ</sup>條

ヲ加ルフ。一倍量ニノ硝子壠ニ内レ。振蕩メヨク混  
和セシメ。又是レニ銳烈ノ燒酒ヲ加ルフ。一倍量ニメ  
長キ硝子壠ニ收メ。固封メ靜定シ天日ニ透映メ色  
方キ至リ聽用ス。拔各味之難管少精良此大本也。

**主治**鐵劑中最精微。揮發竄透ノ強壯スル効アル藥  
液トス。疼痛ヲ止。痙攣ヲ鎮メ經久ノ神經衰弱ノ諸  
症ニ奇効アリ〇毎服十五滴ヨリ三十滴マデ毎日  
數次其症ニ隨テ増減シ或ハ沙糖ヲ加用フ。福疾

遠西醫方名物考卷十四終

卷之二

治法之略  
調和之法  
可謂各得其宜  
方之法  
散汗之法  
投散汗之法  
及投汗之法

十日之內  
加心下之術  
之謂也  
變易之謂也  
始丁巳  
一滴之子每日  
之謂也

遠西醫方名物考標目

卷十五

安

安

質

沒

扭

謨

安

質

沒

扭

安

質

沒

扭

安

質

沒

扭

赫

亞

爾

治

篤

爾

潤

障

瓦

答

涼

瘡

碌

律

催

驗

安

扶

吐

方

赫

爾

瓣

篤

篤

爾

答

涼

瓦

答

燥

瘡

篤

爾

瓣

篤

篤

爾

瓣

篤

安質沒扭酒

默他兒雜腹蘭酒

歇巴兒安質沒扭

默他兒雜腹蘭酒

亞括別涅實屈多律蘭地

默他兒發汗酒

金硫黃

芙蓉黃龍散

結爾蔑斯密涅刺列

金黃排毒飲

遠西醫方名物考卷十五

棟齋先生譯述

男 宇田川榕 榕菴校補

安質沒扭謨羅「スピスガラス蘭」

○按此物本邦伊豫出羽陸奥等其他諸州ノ  
礦坑ヨリ多ク出ル一種ノ礦ナリ伊豫ノ方言マ  
テガラト云火ニ投メ硫黃臭ノ烟氣アリ○榕按  
ニ鉛石和漢ノ產數種アリ多クハ方形ヲ爲ス或  
ハ稀ニ扁ナル者アリ其他形狀一ナラズ鐵色或  
ハ銻色或ハ鉛色或ハ綠色アリ右ノ諸品ヲ火ニ

安

投スレバ皆青煙ヲ發シ硫黃氣アリ故ニ安質沒  
**扭謨**<sup>ニウム</sup>ノ類トス然凡安質沒扭謨ニ方解石様ノ者  
 アル說ヲ見ズ。故ニ安質沒扭謨ヲ以テ直<sup>ナ</sup>ニ鋸石  
 ヲ充ルハ未ダ當否ヲ詳ニセズ。凡物體ノ方形ヲ  
 爲シ或ハ三稜等多少ノ尖稜ヲ爲ス者ハ必ズ然  
 ル所以ニアリテ各其質ヲ異ニスル說アレバナリ  
**形狀**  
**安質沒扭謨**<sup>アンチモニウム</sup>ハ諸鑛坑<sup>七金ノ</sup>ニ出ル一種ノ礦  
 ナリ甚ダ諸金類ニ近シ然<sup>コト</sup>其質破碎スベキガ故  
 ニ諸金ニ屬セズ半金ノ屬トス<sup>諸金ト石トノ間ニ</sup>  
スル者ヲ半金ト  
云大小塊片ヲ爲シ形チ一ナラズ重クノ石ノ如ク  
 フ

鉛色ニメ束鍼紋ヲ爲シ光輝アリ堅固ニメ破碎シ  
 易シ或ハ岩石ニ著<sup>ワ</sup>ク者アリ或ハ透明ノ紋理及ビ  
 礦様<sup>ノ</sup>石英ヲ夾ミ或ハ琢磨セル鐵及ビ鉛ノ如ク  
 或ハ銀色ノ光彩或ハ黒色ノ光澤アリ或ハ光輝ア  
 ハ葉序ヲ爲シ脆ク碎ケ易ク或ハ破碎スレバ氷裂  
 紋ヲ爲シ或ハ帶黃若<sup>モシ</sup>クハ帶赤ノ斑點アル者アリ  
 ○坑ヨリ出テ未タ煅煉セザルヲ<sup>ハ</sup>ニ子ラ。アンチモ  
 ハ上名久純潔ニメ他物ヲ雜ヘザルヲ上品トス然  
 凡多クハ純潔ナラザル故ニ坑<sup>カ子ホリ</sup>戶是ヲ熔メ土石等  
 ノ汚物ヲ去リ尖形ノ塊ヲ爲ス此即チ尋常藥用ノ

品ニメ是ヲ生安質沒<sup>アシテモ</sup>扭謨ト名ク其製法左ノ如シ  
製法 一個ノ陶壺ヲ取り其上端マデ土中ニ埋メ鐵

版ニ許多ノ小孔ヲ穿テ其壺上ニ置キ安質沒扭ノ  
礦ヲ碎キ他ノ陶壺<sup>元内</sup>レ是ヲ倒ニメ鐵版上ニ載  
セ其周圍炭火ヲ積ニ焼<sup>ガ</sup>ハ其礦熔テ土石等ノ汚  
物ハ版上ニ残リ精粹ノ者ハ版ノ小孔ヨリ流下リ  
テ下壺ニ聚リ塊ヲ成シ鉛黒色ニメ光彩アリ東鍼  
紋微細ニ錯綜シ重ク堅クノ破碎シ易ク淨潔ナリ  
又法 安質沒扭ノ礦ヲ坩鍋ニ内レ火ニ上セテ煅化  
シ網杓子ニテ其汚物ヲ抄<sup>ス</sup>去リ放冷ノ其壺<sup>ノ</sup>破

リ純潔光輝ノ束鍼紋アル者ヲ擇ニ取ルナリ○製  
煉術ニテ安質沒扭<sup>アシテモ</sup>ノ烊シ其質ク研究スルニ是一  
種ノ元素<sup>七</sup><sub>補</sub>卷ナリ然<sup>レ</sup>山坑ニ出ル者ハ必<sup>ス</sup>硫黃ヲ  
含ム是ヲ製煉ノ硫黃ヲ脱スレハ純粹トナル是ヲ  
安質王<sup>ト</sup>曰フ<sub>安質王ハ原名ヨギア、アシテモニ凡  
ニ合、所ノ夾雜物ヲ脱シ純粹ノ</sub>○<sup>アシテモ</sup>安質沒扭<sup>アシテモ</sup>黑蓮斯<sup>アシテモ</sup>砒石等  
金屬ト爲者是ヲ總<sup>アシテモ</sup>王<sup>ト</sup>稱ス<sup>アシテモ</sup>安質沒扭ノ煅炒  
スレバ灰色ニソ石灰様トナル烈火ニ上セ燒ケバ  
溶テ遂ニ淡赭色ノ硝子トナル<sub>硝子ノ性以降止</sub>  
主治 製煉術ニテ安質沒扭ニ舍メル硫黃ヲ分チ去  
リ純粹ノ質ト爲ス<sup>アシテモ</sup>ハ一種ノ毒トナリ是ヲ服ス

レバ烈々吐ス。但硫黃ヲ分カタズ唯溶ト汚物ヲ去ルノミナレバ硫黃ヲ混和スルニ由テ本性ノ毒ヲ發スルヲ能ハズ。一二錢内服スト雖モ恶心嘔吐ヲ發セズ唯輕々發汗シ粘液ヲ稀釋メ驅除ス○一刃ヨリ二錢マデ水煎シ或ハ末トシ或ハ是ヲ舐劑ニ加ヘ毎日用テ粘痰ヲ疏繹シ稠厚ノ血液ヲ稀解シ表發ノ蒸氣ヲ驅發シ頑癬諸惡瘡。惡厲ノ頭瘡等總テ酷厲液ヨリ發スル經久ノ皮病ヲ治ス。但水煎ニハ薩撒弗刺斯。土茯苓等ノ粘稠ヲ稀釋スル藥ニ加ヘ煎湯トシ用テ尤良。發汗ノ諸瘡ヲ治シ殊ニ徽毒ノ

諸症。効アリ○酸敗液多キ症或ハ多ク酸味ノ飲食ヲ用ヒテ此藥ヲ服スレバ其酸性ヲ以テ是ニ含メル硫黃ヲ分離シ其毒性ヲ逞スメ劇々嘔吐下利スルヲアリ故ニ生安質沒扭<sup>アシテモ</sup>ヲ用ヒテ絶<sup>タリ</sup>テ害ナシト言ガタシ○此物ハ製剤トシ用ルテ奇効ヲ奏スル藥トス<sup>次ニ記ス諸</sup>製剤ヲ云故ニ多名製シ用フ○膏藥<sup>アシテモニラムデアボレチキム羅</sup>畜類ニ用レバヨク肥脾セシム<sup>國医</sup>安質沒扭<sup>アシテモニラムデアボレチキム羅</sup>若波列<sup>アシテモニラムデアボレチキム羅</sup>ス<sup>左トテレイヘンデスヒースカラ</sup>發汗安質沒扭<sup>アシテモニラムデアボレチキム羅</sup>ノ義

## 製法

安質沒扭 アシテモニ 極細末トシムモ光彩

消石 ナキニ 精製者

二北半

極細末トス

一北

右研和メ黒色ト爲ルニ至リ。増鍋ヲ火ニ上セテ通  
紅ナラシメ。右ノ細末一匙ヲ取テ其増ニ投スレバ  
爆聲ヲ發ス。鐵籠ニテ是ヲ攪セ爆聲止ミヨク焼チ  
赤色トナルニ至テ又其末一匙ヲ投メ前法ノ如ク  
シ數斯ノ如クノ其末ヲ燒盡シ熔化メ後尚火上ニ  
置フハ分時ニノ放冷スレバ白色ノ凝塊トナル。是  
ヲ末トシ硝子壙ニ收メ固封シ貯フ。否ラザレバ濕  
リテ酷厲八性トナル 國 ○此劑一北ニ蒸餾水十九

ヲ加テ溶化シ是ニ綠礬油ヲ滴シ加テ火モ沸騰セ  
ザルニ至リ又沸湯ヲ加ヘ攪セ靜定ノ上清ヲ傾ケ  
去リ數回斯ノ如ク沸湯ヲ加ヘ洗淨ノ其液少モ味  
ナキニ至リ其末ヲ取川乾シ貯フ是ヲ洗淨安質沒  
扭若波列ト名ク ○蒲爾花歇人名 ノ說ニ是ヲ洗淨ス  
レバ安質沒扭ニ含ム剥篤亞斯ヲ脫除スル故ニ此  
劑良効ナシト云 晚近ノ說ハ其加所ノ綠礬油ト剥  
亞斯毫モ水ニ溶解セズノ安質沒扭流散セ  
ス故ニ是ヲ洗ト雖モ其効少モ減セズト云 一  
主治 發汗ノ良劑トス啻ニ汗及ビ蒸氣ヲ發スルノ  
ミナラズ小便ヲ利シ閉塞ヲ開キ血中ノ諸毒ヲ排

泄シ酷厲液ヲ消散シ水腫。諸頑固之腫病。傷冷毒。流走痛。頭痛。痘瘡。下利等總テ汗解メ治スベキ病ニ用ヒテ其鬱毒ヲ驅泄スルニ大効アリ○服量一刃ヨリ半錢マデ温液ニ和シ臨卧ニ用ヒ兼テ熱飲ヲ服シ温覆メ發汗ヲ助クベシ國医。暖寫綸安質沒扭羅ニットリム・スキビアテム。製法至安質沒扭アントモニヤハレニテ。若波列ノ細末ヲ温湯ニテ數回淘洗シ其湯終ニ味ナキニ至リ其液ヲ硝子壠ニ内沙文火ニ上セ水氣ヲ蒸散メ乾白ノ塊ト爲シ貯フ。或ハ右ノ液ヲ蒸散ノ半ヲ減シ冷處ニ置テ芒ヲ結

バシメ其芒ヲ取り硝子壠ニ收メ貯フ

**主治**壯熱ヲ清涼シ閉塞ヲ開達シ發汗利尿ノ良効アリ壯熱病。煥衝。痘疹。胸脇焮痛。間歇熱。黃疸ヲ治ス○服量十匕ヨリ收集刃マデ飲液ニ和シ用フ國醫

韋爾答律斯越默窓脣秘羅アラカニスヘイシス。不外症仁ンステン蘭

**製法**

亞爾瓦碌扶散アルカロチ

九錢九錢

後出後出此中藥之效也。

鹽本利吸酒石英ニ半兩本ニ附火蓋密密合。水一升。右二味末トシ硝子壠ニ入。蒸餾水ヲ加ヘ火ニ上セ煮ノハントキ四分時。或ハ其末盡ノ溶化スルニ至。濃云其

液ヲ取り文火ニ上セ水氣ヲ蒸散ノ上面膜ヲ結ブ  
ニ至リ更ニ微火上置テ漸次ニ芒ヲ結バシメ其芒  
ヲ取り乾シ未トシ硝子壠ニ收メ固封シ貯フ○此  
劑右ノ如ク製スレバ蒸餾水ニ投ノ盡ク溶化ス  
○默他兒。雜腹蘭或ハ赫篤綸。安質沒扭共ニ後  
テ亦ヨク此劑ヲ製スト雖モ其堪ノ土氣ヲ浸滲ス  
ルトアル故ニ此製法ヲ用ルナリ然ニ默他兒。雜腹  
蘭ヲ以テ製スル方ハ其効穢ニメ瞑眩セアヤ爾瓦  
碌株散ハ多ク海鹽ノ酸性ヲ含ム故ニ此劑甚々酷  
烈ニメ湧吐ハ功殊ニ峻ナリ

## 又法

赫篤綸。安質沒扭。極細末。三弓

酒石英。六弓

水。六北

右二味各別ニ研末シ合和ノ磁罐ニ入レ水ヲ加ヘ  
文火ニテ煮ル。六時水減スレバ數温湯ヲ加ヘ酒  
石英ヲメヨク溶化セシメ紙ニテ濾テ其液ヲ取り。  
淺ク潤キ磁鍋ニ入レ火ニ上セ手ヲ住ズ攪セ速ニ  
煮テ乾シ白色ノ鹽ト爲シ放冷メ研末シ硝子壠ニ  
入レ固封シ貯フ

## 又法

歇巴兒。安質沒扭。默他兒。雜腹蘭。ノ條ニ出

## 酒石英 八两

人少固性水 須適宜

右磁罐ニ入レ煮ル。四時半許ニメ濾テ汁ヲ取り  
火ニ上セ煮テ乾シ白末ト爲ス。圖

**又法** 默他兒雜腹蘭

酒石英 各四两

右磁罐ニ入レ水適宜ニ加ヘ煮テ酒石英盡夕溶化  
スルニ至リ温ニ乗シ紙ニテ濾シ又其液ヲ火ニ上  
セ煮テ上面膜ヲ生スルニ至リ放冷ノ芒ヲ結バシ  
メ其芒ヲ取乾シ貯フ其餘殘ノ液モ前法ノ如ク煮

元芒ヲ結バシム○劑中ノ酒石英ヲ以テ默他兒雜  
腹蘭中ニ舍メル硫黃ト安質沒扭トヨク溶化ス。  
故ニ紙ニテ濾ト雖モヨク透過ノ必モ其性能ヲ滓  
ニ遺ス合ナシ因○此劑ハ安質沒扭ト酒石ノ酸性  
下混和抱合メ成所ノ二種ス中和鹽ナシ其結芒ス  
ル者ハ三棱ヲ爲シ乾テ微黃白色味微酸ト大礦氣  
アリ氣ニ觸テ容易風化セト透亮ナラズ然庄水ニ  
濕セハ透徹シ熾炭ニ投スレバ爆聲ヲ發ス○此劑  
メ貯テ灰色ノ末トナル者ハ氣ニ觸テ濕リ其質溶  
解メ純粹ナラズ其効力モ劣弱ニメ藥用ニ充難シ

**主治**此劑ハ捷効アル吐藥トス。其効穢ニメ瞑眩劇シカラズ一切胃中ニ鬱蓄スル膠粘敗穢イ汚物ヲ快吐ス或ハ下利スルノアリ故ニ腐敗熱膾液熱胃腸熱赤痢。間歇熱等ノ初發。其毒滯著ノ患者惡心嘔氣アルニ用テ尤<sup>モ</sup>効アリ○シ百葛格安那<sup>アナ</sup>ヘヨク吐スレバ下利ノ効ナシ此藥ハ下利スルノアリ故ニ下利メ宜キ症ニハ此藥ヲ用ベシ若シ下利ノ害アル者ハシ百葛格安那<sup>アナ</sup>ヲ用ベシ○小兒。シ百葛格安那人苦味ヲ嫌フ者ハ是ヲ用ベシ水ニ溶シ稀タメ用レバ瞑眩ノ害ナシ○一頻ニ快吐セシメズ頻々ニ吐セ

シムベキ症ハ是未適宜ノ飲液ニ溶シ少許宛與フベシ假令ハ左火方ノ如シ酸味ノ根々○生薑入人名

**爽涼催吐飲**

韃爾答律斯<sup>ス</sup>越默室屈私<sup>チ吉ス</sup>

五丸 大冰六秀<sup>ス</sup>大冰六秀<sup>ス</sup>

覆盆舍利別<sup>ス</sup>一例<sup>ス</sup>牛參<sup>ス</sup>寒風衣<sup>ス</sup>春常入春<sup>ス</sup>右攬和シ四分時<sup>ス</sup>三匙宛用ヒ吐スルノ度トス○左ノ方亦良

**潤燥催吐飲**

韃爾答律斯<sup>ス</sup>越默室屈私<sup>チ吉ス</sup>

五丸

## 大麥煎

二 北半

右攬和シ一麥酒盞宛用フ○右ノニ劑。膽液熱ノ熱勢劇クメ煩渴アル症ニ尤<sub>モ</sub>効アリ○服量。通例此末一爻ヲ蒸餾水四錢ニ溶シ一服トシハ分時毎ニ用ヒテ吐スルヲ度トス。小兒ハ半匙宛用フ尋常ノ水ハ石灰土。其他汚物ヲ含テ藥効ヲ妨ル故ニ蒸餾水ヲ用ベシ○或ハ此末二爻ヨリ六爻マデ水六爻ニ溶シ若クハ適意ノ飲液ニ和シ用ヒ或ハ此末二爻若クハ三爻ニ沙糖少許ヲ研和シ用フ○壯實ノ人感動少キ者ハ此末三爻或ハ四爻ヲ用フ中毒等ニ

テ快吐ヲ取<sub>ルニ</sub>ハ、五爻ヲ温湯一爻ニ溶シ用フ神經衰弱メ觸知鈍<sub>ニテ</sub>ク精神曇昧セルガ如キハ十爻若クハ十五爻マデ用テ吐ヲ取<sub>ル</sub>アリ○是ヲ用テ吐ヲ發スル所ハ微温湯或ハ微温湯ニ乳汁ヲ加ヘ或ハ雞肉煮汁等數碗ヲ與<sub>ク</sub>ベシ是ニ因テ胃中ノ粘液ヲ稀釋シ吐シ易クノ苦悶ナカラシム但<sub>シ</sub>脂油ノ類。粘稠ノ飲液ヲ用ルト勿レ却テ藥力ヲ妨ゲ且<sub>シ</sub>胃中ノ粘液ヲ稀釋セザレバナリ○吐劑ノ服量少<sub>ク</sub>メ吐ザレバ徒ニ患者ヲメ恶心乾嘔ニ罷勞セシムルノミニテ寸功ナシ或ハ服量度ニ過レバ嘔吐止<sub>マズ</sub>

若シタハ吐血搐搦ヲ發シ或ハ胃ノ燃衝ヲ生スルアリ○若シ此劑ヲ用ヒテ嘔吐止マザル者ハ硫黃精或ハ練礬精ヲ水ニ滴メ適意酸美ノ味ト爲シ用ベシ是安質沒扭ノ毒ヲ制スル「阿芙蓉ニ勝」レリ○吐血ノ患アル人ハ吐劑ヲ禁ス。是ヲ用ヒテ吐血ヲ發スルアレバナリ。孕婦及び内部燃衝アル者モ是ヲ禁ス。是ヲ用レバ胃ニ搐掣ノ運動ヲ發シ其症ヲ増劇セシムレバナリ○此藥服量甚ダ些少ナレバ吐ヲ發セズノ専ラ解凝發汗ノ良藥トシ胃腸ニ滯著セル粘液ヲ溶化シ吐痰ヲ進メ大小便ヲ

利シ諸竅脈管ノ排泄ヲ進輸シ殊ニヨク蒸氣ヲ發泄スルニ由テ諸内鬱セル酷厲毒ヲ驅發ス。故ニ病毒潛伏内攻メ發スル諸病ニ用ヒテ大効アルトヒ百葛格安那ノ如シ凡ソ安質沒扭製ノ吐劑ノ云ナラズ總元吐藥ハ大抵服量八分瓦ノ一ヨリ加テ半瓦ニ至ルマデ飲液ニ加ヘ用レバ吐ヲ發セズノ解凝ノ峻効アリ○此劑ヲ金硫黃後ニ出シニ比スレバ功力峻ニメ危懼ナク切實トス○此劑四分瓦ノ一或ハ半瓦ニ阿芙蓉等分ニ加テ湧吐ノ効ヲ抑制シ數用レバ汗ヲ發メ惡性ナル傷冷熱等ノ毒ヲ發散メ治

ス。即チ佗歇爾私發汗散ハ百葛格安ノ如シ。傷冷毒牛熱病ハ殊ニ皮中ノ蒸氣管拘強セル故ニ此發汗劑ヲ用ヒテ尤モ的當トス然ニ患者ノ天質病性ノ夾併。病毒排泄ノ時節ヲ察シ用ルト肝要ナリ。但此藥發汗劑及ビ阿芙蓉ヲ加ルキ久々連服スルノ勿レ動モスレバ血液甚ダ稀薄ニナリテ其醇厚ノ質ヲ失ニ終ニ烊解泛濫ノ水腫ヲ發シ其他荏苒タル虛羸ノ病ニ罹レバナリ。○痢疾ノ傷冷毒ヲ夾テ重墜努責内甚キ症ハ此藥ヲ吐劑トシ用テ徑冬子ニ其毒ヲ除クノミナラズ亦服量些少ニ用ヒテ汗ヨリ

發散シ其他諸竅ニ排泄メ大効アリ。○間歇熱ニ吐劑或ハ下劑ヲ用テ胃腸ノ病毒汚液ヲ淨刷スレバ其熱仍ホホ往草トノ解セザル症ハ毎日少許死數是ツヅ用レバ其熱漸ク解散メ治ス。或ハ幾キナ那ヲ用レバ頑固ニノ治セザル症ハ此藥ヲ兼用ノ幾キナ那ノ驅熱ノ性功ヲ扶ケ其毒ヲ排除メ治スル者甚ダ多シ。又是ヲ幾キナ那ニ加ヘ用レバ服量較多シト雖モ嘔吐ヲ發セズ假令ハ幾キナ那一弓ヨリ水三十二弓ヨリ加ヘ煮減シ其煎汁ニ此藥十二瓦ヨリ十五瓦マテ加ヘ用ルニ少モ惡心ヲ發スルトナシ是レ幾キナ那ノ收瀉

ノ性功テ是ヲ抑制スレバナリ○凡ソ間歇熱ハ  
初ソ此藥服用上テ吐シ若クハ瀉下セシメ爾後半  
瓦或ハ一瓦許。吐セザル許ヲ一服トシ毎日停午ノ  
一時前ニ一服用ト。夜分一服用レバ大抵五日許ニ  
メ治ス。是ヲ服メ吐スレバ効ナシ。故ニ服量ニ意ヲ  
用ル。肝要ナリ。是レ飲液ニ和シ服スルヨリハ丸  
藥トシ用テ効多シ○是亦鎮痙ノ良藥トス。葛根百葛  
モ吐劑ニノ少許用レバ鎮少許。安那  
瘡傷効アリ。此藥ト同シ少許。宛用レバ癰瘍擣掣  
ヲ治スルニ偉効アリ。是此藥ノ神經及ビ諸筋ノ失  
常ノ運動痙攣ヲ鎮定スル一種ノ殊能也。曾テ病

毒ヲ排除スルノ効ニ非ズ○一胎兒屢劇キ擣搦ヲ  
發ス其發作ノ時此藥ヲ用テ頻ニ治レ爾後連用數  
日ニメ其症全愈ス○一小兒。癰瘡患ス。初ソ此藥ヲ  
吐剤トシ用テ吐セシメ爾後吐セザル程ニ少許。宛  
用ルニ總身小瘡ヲ發メ快復セリ○女兒姉妹共ニ  
癰瘡患フ此藥ヲ用テ前法又如之ニ以總身臭汗ヲ  
發シ是ヨリ病毒漸ク排除メ遂ニ治ス○一小兒。癰  
テ速ニ醒復シ爾後是ヲ連用メ其癰モ亦全愈セリ

菩提樹花水ハヨリ○其製法薄荷水ノ條露水製  
韃爾答律斯スルタ拈套トキ第十三 橙花水製法ト同シ

韃爾答律斯スルタ越黑室屈私キニス

四瓜カボチャ黑室屈私キニス云エクヲ用

安

右調匀ス○疫效ハ初メ此藥スルタ黑室屈私キニス用  
粘液ヲ吐セシメ次ニ少許ツバ宛用ヒテ汗ヲ發シ大使  
利メ其餘毒ヲ驅除シ且其鎮痙ノ効ヲ以テ歎嗽  
發作ヲ靜止スレバ多ク治ス○失血王亦此藥少  
許宛用テ捷効アリ吐血及ビ崩漏等ニ用テ驗多シ  
是血脉諸管ノ痙攣搐掣ノ運動ヲ鎮定スルニ因ル  
○黒障眼及耳聾アラミ此藥ニ趨謨安沒尼亞幾ヲ加ヘ  
用テ治スル者甚多シ又左ノ方黒障眼ニ奇効アリ

### 治障驗方

大人裏頭天東部散一錢ニ鹽味之味散  
散瓦爾枝奴謨カルハスム  
白撒瓦百奴謨サカベスム  
石鹼勿擗ハコナア亞一錢ニ容ニ六十齒粉ハシス日  
矮人甘草膏各一錢  
大黃水一錢半  
韃爾答律斯スルタ越黑室屈私キニス十六瓜  
右研和シ一瓜ヲ一丸トシ朝夕十五丸宛服ス。大抵  
四週ヨリ七週ノ間ニ効ヲ奏ス○韃爾答律斯スルタ越黑  
室屈私キニス中和鹽ドウ地歇爾私スルタ發汗散ハク孕マタニティ等分ニ加

ヘ。殊ニ硝砂ヲ研和シ水ニ溶シ用テ尤良。是ニ由テヨク溶化シ其功切實ナリ○此藥外敷メ刺戟衝動シ鑽透閑達メ凝結ヲ疏散スル功アリ。是ヲ水ニ溶シ皮膚ニ塗レバ小胞ヲ發ス○此末一刃。芫菁丁幾チカル六弓。水二弓研和シ溶シ是ヲ胃ノ部ニ塗ヒキ一日數次劇キ嗽嗽ヲ治シ又小便ヲ利シ水腫ニ良効アリ○此末半錢ヲ水一弓ニ溶シ六十滴許ヲ取テ毎日經久ノ流走痛ニ擦スレバヨク蒸發氣ヲ排泄シ治ス但是ニ由テ睡ヲ催シ或ハ嘔氣ヲ發スル者アリ○此末十五丘ヲ取テ家猪脂一錢ニ調和シ肌膚散ス疾取福

ニ塗レバ發泡ス。稟賦薄弱ニノ感動シ易キ人。及ビ専兒ハ是ヲ以テ芫菁發泡膏ニ代用シ瘡疹類ノ潛伏内攻セルヲ發越シ或ハ内部ノ疼痛ヲ表部ニ發散ス疾取福

**亞爾瓦碌扶散** ブードル・ハン・アルガロッヂ 蘭

**製法** 黑他兒雜腹蘭サフラン一弓量ニ及メ四弓  
綠礬油二弓

車支奴サヌ海鹽炒乾者三弓  
水一升四兩水量四弓

右合和シ硝子ノ格兒弗ニ内レ温沙火ニ上セ時ス

「無ラシメ若塊トナラバ速ニ火ヲ下シ再ビ極細末ト爲シ復火ニ上ス片ハ硫氣上升ス其氣止ハ又火ヲ加ヘ硫氣ヲ上升シ終ニ器底通紅トナリ烟氣消メ後是ヲ坩鍋ニ入レ蓋ヲ覆ヒ火屑ヲ入「<sup>ト</sup>無ラシメ燒テ遂ニ熔化流動ソ烊タル硝子ノ如クナルニ至リ磁碗或ハ硝子管ト入レテ攬セ試ルニ流動メ透明ナル液其澁<sup>ツヅ</sup>著テ絲ヲ引<sup>フ</sup>ニ至ル片ハ是ヌ温メタル銅鉢或ハ熱セル石上ニ寫シ漸ク放冷ス冷ル器ニ寫セハ其液逆散スレハナリ乃チ赤色透明堅剛ニメ破碎スベキ質トナル○安質沒<sup>モリ</sup>扭<sup>タウ</sup>熔<sup>タク</sup>テ後火上ニ置ト久キ

攬セ温メ浸ス「六時ニ火ヲ下シ濾<sup>コシ</sup>テ其液ヲ取<sup>ル</sup>是ニ其四十倍量ノ沸湯ヲ加テ溶シ靜定メ灰色ノ塗ヲ取り亞兒<sup>アル・クリ</sup>加利鹽液剥<sup>カス</sup>萬<sup>アラス</sup>或<sup>ハ</sup>酒石鹽少許ヲ以テヨク是ヲ洗淨ノ乾シ貯フ<sup>ガラス</sup>  
主治峻吐ノ劑トシ又渴下不服量ニ瓜ヨリ四瓜ニ至ル<sup>タマ</sup>賜<sup>タマ</sup>

**赫篤繩安質沒扭** 羅<sup>ラ</sup>ガラス・ハン・スピースガラス<sup>蘭</sup>

**製法**

安質沒扭

適宜

右研末シ底ノ平ニノ潤キ陶器ニ撒シ文火ニ上セ硝子管或ハ磁棍<sup>ガラス</sup>ニテ手ヲ住メズ攬テ粒塊トナル

木ド逾、透明トナルナリ。初メ娘<sup>ヤ</sup>ノ庄安質<sup>アシテ</sup>沒扭ニ舍  
メル硫黃ノ毒烟蒸升ス。故ニ意ヲ用ヒテ其烟氣ヲ  
避<sup>サ</sup>クベシ。括

**主治** 峴吐ノ劑トス或ハ渴下ス。服量一升ヨリ三升  
マデ用フ。但其効劇キ故ニ一味末ニテ用ヒズ。此末  
十升ヲ取テ白葡萄酒二升ニ浸ス。一夜紙ニテ濾  
シ其酒ヲ空心ニ温服ス。壯實ニメ頑固ノ病アル入  
ニ用フ。ベシ虛人久病羸弱ノ者ハ是ヲ禁ス。疾  
**安質沒扭酒** ヒュム・アンテモニアレ・ヒュクサ  
ハ・羅ヒュム・ス・キビ・ア・ホ・コ・同

**製法**

赫篤綸

安質沒扭

極細末

一升

桑枝木

## 葡萄酒

二升

右硝子壠ニ入時、攪セ浸ス。十二日ニメ上清ヲ

取り紙ニテ濾シ硝子壠ニ收メ固封シ貯フ。國外

**主治**

峻吐ノ劑トス然レ服量少許。大抵二三十滴ヨ

リ五六十滴許用レバ發汗劑及ビ衝動解凝劑トナ  
リ。發汗メ諸酷厲毒ヲ驅泄シ。諸器脉管ノ排泄ヲ進  
メ粘稠液ヲ稀釋メ一切壅滯ノ病毒ヲ疏解シ驅除  
ス。故ニ肝脾腸間膜腺ノ壅塞痛風肢節痛頑固ノ瘡  
瘍等ニ大効アリ此酒ノ主用ヒ或ハ失鳩答越幾斯  
劑。阿芙蓉液石鹼等ヲ加ヘ用フ。○服量吐劑ト爲ス

二ハ一錢ヨリ漸々加テ吐スルニ至ル解凝剤ト爲スニハ二才滴ヨリ漸々加ヘ患者惡心ヲ覺ルニ至テ差其量ヲ減シ用取。小兒ハ三四滴宛用フ

**黒他兒雜腹蘭**

蘭

「コロクスメタルロルム」羅

製法

安質沒扭

右二味各別ニ極細末トシヨク混和シ坩鍋ヲ熾炭上セ通紅火ナルキ右ノ末ヲ取テ少許完培ニ投スレハ爆聲ヲ發メ焚燒ス。遂ニ其末ヲ燒キ盡シ爆聲ナキニ至レバ赭黃ニメ雜腹蘭色ノ塊トナル是

ヲ歇巴兒安質沒扭

ト名ク

歇巴兒ハ肝ナリ是亦是肝藏ノ色ヲ以テ名ク

雜ル帶白色ノ渣屑ヲ分ナ去リ極細末トシ沸湯テ數洗ヒ其湯少モ味ナキニ至リ消石ヲ洗ヒ微火ニテ乾シ硝子壇ニ收メ固封シ貯フ○亞爾瓦碌扶散ヲ製スルニ用ル黒他兒雜腹蘭ハ安質沒扭ニヨ。消石三弓ヲ用テ前法ノ如ク製ス

技

主治 峻吐ノ劑ト服用量二丘ヨリ六丘ニ至ル○眼

ニ點メ翳膜ヲ去リ細絡ノ凝血ヲ散シ角膜及ビ瞼ノ潰爛ヲ治シ眼中ノ小胞汚點ヲ消ス

揭

黒他兒雜腹蘭酒

「インヒシイコロクスメタルロ」

口

製法 黑他兒雜腹蘭一錢

葡萄酒 一 北

右調和シ硝子壠ニ入テ溶化シ微火上ニ置テ時々振蕩シ藥氣ヲ出スル二三日ニメ濃過シ貯フ〇服

量四錢ヨリ三弓ニ至ル

國

又法 黑他兒雜腹蘭 一弓

葡萄酒 三十弓

右硝子壠ニ入レ溶化シ浸スル十二時ニノ紙ニテ濾シ貯ヘ用フ此劑一ニ

亞括別涅實屈多律蘭地ト

名ク〇服量三錢ヨリ四錢ニ至ル

依揭

主治 安質沒扭製ノ吐方中ニテ此劑尤峻ナリ〇安質沒扭ハ葡萄酒中ノ酸性ニテヨク溶化ス故ニ酒劑ト爲シ尤効アリ〇癲狂ニハ患者ノ強弱ニ隨ヒ一日八弓ヨリ十弓マデ與ヘ吐セシメテ効アリ但仔細ニ意ヲ用ヒ酌料ソ漸ク服量ヲ加フベシ〇服量少許ニノ數用レバ凝結ヲ疏散シ粘液ヲ溶解スル良藥トス。故ニ内藏ノ壅塞ヲ兼ル諸病ニ殊効アリ〇肺瘍衝ニ用テ痰ヲ豁シ咯出シ易カラシム〇此液三錢或ハ四錢ニ阿芙蓉液四分一ノ量ヲ加へ數用テ頑固ノ下利或ハ乾欬傷冷毒痛總テ痛風様

ノ病ヲ治ス○又此藥發汗ニ峻効アリ左酒劑尤良

**默他兒發汗酒**

默他兒雜腹蘭酒

阿芙蓉液

五十滴或二十滴

右調和シ一服トス。服法主治。總テ挖歇爾私發汗散  
百葛格亞那<sup>ハ</sup>ト同シ。但劑中人阿芙蓉液ハ病症ニ  
ハ條ニ出ツ

**金硫黃**

ソルフル・アウラ・ム・アンテモニ・ロ

蘭

**製法**

安質沒扭細末

二分

**硫黃華**

細末

安

近小泉ハ鑿乙典塙羅偶<sup>イ</sup>半丸タモ取蘇<sup>ミ</sup>味<sup>アタマ</sup>  
大根干根雨水 各三十ニ弓<sup>ヘ</sup>半丸<sup>ミ</sup>三丸<sup>ク</sup>合<sup>ヒ</sup>  
右鑿乙典塙羅偶ニ水ヲ加ヘ鐵壺ニ内レ攪テ煮沸  
セシメ。安質沒扭ト硫黃ヲ加ヘ手ヲ住ズ攪セ煮。其  
液減スレバ適宜ニ蒸餾水ヲ加ヘ煮テ二品盡ク溶  
化スルニ至リ放冷シ紙ニテ濾<sup>コ</sup>テ其液ヲ取り綠磐  
精ヲ以テ徐々ニ其液ニ滴シ加テ硫黃盡<sup>ク</sup>其底ニ  
沈ムニ至リ又是ヲ紙ニテ濾<sup>コ</sup>テ紙上ニ留ル硫黃ヲ  
取リ數水ヲ注テ洗淨シ微火ニテ乾シ貯<sup>ケ</sup>○此藥  
ハ安質沒扭ト硫黃ヲ煮<sup>ル</sup>混和セシメ酸精ヲ加テ

安質沒扭ノ硫黃ヲ分チ取りタル者ナレバ卽チ安質沒扭ニ舍メル硫黃大財外ニマ陳ニ頓列次ニハ猶多リ主治金硫黃及ビ結爾蔑斯密涅刺列出土ツハ猶多リ服シ或ハ胃中ニ酸敗液アル者ニ與レバ嘔吐シ或外瀉下ス。少許用レバ汗及ビ蒸氣ヲ發シ小便ヲ利メ血中ノ惡液ヲ排除シ凝結ヲ疏解ス。約メ言バ病毒惡液ヲ諸竅ニ排泄スルハ云卽チ韓爾答律斯越默室屈私<sup>上</sup>出ツノ如シ○吐ヲ取ルニハ四五氏ヲ用フ發汗解凝等ノ効ヲ取ルニハ半瓦ヨリ三瓦ニ至ル小兒ハ四分瓦ノ一ヨリ半瓦マデ沙糖ヲ加ヘ或

ハ丸藥トシ用フ○丸藥トシ用レバ吐セズ。散劑ハ水葡萄酒。玫瑰昆<sup>コニセ</sup>設爾弗等ニ和シ或ハ適宜ノ飲液ニ溶シ用フベシ然<sup>レバ</sup>空心ニ服スレバ吐スルアリ。胃ノ感動シ易キ入ハ沙糖ヲ加ヘ食後一時許<sup>ト</sup>經テ用フベシ○胸ノ諸病ニ用ヒテ粘痰ノ肺ニ壅滯セルヲ稀豁ノ咯出セシム。故ニ喘息欬嗽。胸水。及び熖衝ナキ傷冷毒ノ諸症ニ用ヒテ痰唾ヲ湧起シ良驗ヲ奏ス○胸脇熖衝。肺熖衝ノ劇キ諸症熖熱等既ニ解散シ唯其滯著セル病毒ヲ衝動メ疏散シ治スペキ時節ニ用ヒテ良効アリ。麗春花<sup>アリダツ</sup>泡湯或ハ

葡萄酒ニテ送下ノ殊ニ良或ハ冒寒傷冷毒ヨリ胸  
腸痛ヲ發シ較著ノ煥衝ナク唯發汗ノ治スベキ症  
ハ此藥ニ龍腦少許ヲ加ヘ用レバ微汗ヲ發メ治ス。  
乾欬劇キ者ハ阿芙蓉少許ヲ加フベシ○傷冷毒ノ  
乾欬甚キ者或ハ酷厲ナル粘液。肺氣管ニ壅滯メ欬  
ヲ發シ或ハ腹中諸藏ノ壅塞アルヨリ頑固ノ效ヲ  
發スル症ハ是ヲ用テ痰ヲ湧起シ汗ヲ發シ凝結ヲ  
解キ大小便ヲ利メ殊効アリ。卽左ノ方尤良。

芙蓉黃龍散

小金硫黃四瓦

阿芙蓉一瓦

國人龍腦二瓦  
本草消石精製者二瓦  
右研和メ散剤トシ分テ四服上シ舍利別或ハ適宜  
人飲液ニテ一服宛用ル。日四次○金硫黃ハ表發  
人蒸氣ヲ驅發シ血中ノ惡液ヲ排泄スルヲ以テ輕  
キ痛風。傷冷毒痛及ビ瘰癧等總テ腺ノ壅塞ヲ疏散  
シ治スルニ良驗アリ○喉風ノ煥衝既ニ退ク。氏ハ  
左ノ劑ヲ用ヒテ咽喉ニ凝聚スル粘液ヲ疏散ノ捷  
効アリ。又痛風及ビ傷冷毒ノ諸症。瘰癧等ニ用ヒテ  
其毒ヲ驅除シ治ス

## 金黃排毒飲

海葱蜜  
過爾託亞。舍利別  
金硫黃  
趨謨安沒尼亞幾  
金硫黃  
右研和シ初ハ四分時一卵匙宛用ヒ爾後漸ク服度  
ヲ減ス○桂再タル間歇熱ハ金硫黃半氏或ハ一氏  
宛日三四次用ヒテ良驗アリ或ハ亞爾鮮鹽若クハ  
孕礬酒石少許加ヘ用ヒテ殊ニ良○間歇熱及ビ頑  
固ノ三日熱發作時刻少モ變セサル症左ノ方尤良

## 芙蓉黃石散

金硫黃  
阿芙蓉 各二氏  
蛤石 一刃  
右研和シ分テ二服トシ發作ノ半時前ニ一服ヲ取  
テ適宜ノ飲液或ハ舍利別少許加ヘ用ヒ又發作  
ノ四分時前ニ一服ヲ用フ間日ニモ右ノ如クニメ  
毎日用レバ發作ノ時刻漸ク變メ熱解散ス○金硫  
黃ハ發汗ノ功アルヲ以テ頑固ノ瘡瘍疥癬等總テ  
皮病ヲ治ス或ハ水銀劑ヲ加ヘ用ヒヨク其毒ヲ驅

發ス○發斑熱或ノ痘瘡麻疹等ノ快發シ難キニ用ヒテ血液ノ泡釀ヲ進メ蒸氣ヲ發シ涎唾ヲ湧泄シヨク其瘡ヲ驅發メ煩躁ヲ解シ安眠セシム。或ハ瘡疹類ノ酷厲毒。潛伏内攻メ發スル水腫ニ用ヒテヨツ其毒ヲ驅逐シ治ス○頑固ノ萎黃病ハ此末一瓦。格碌屈斯未爾扶斯<sup>ス</sup>鐵ノ條<sup>ス</sup>出ツ孕藜酒石<sup>酒石ノ</sup>條ニ出各十瓦。研和シ一服トシ毎日二服。宛用ヒ良驗アリ。處女此病ニ罹ル者ハ殊ニ良○癇症ニ用ヒテ間大効アリ。金硫黃一瓦ヨリ三瓦マデ銀朱少許ヲ加ヘ一服トシ毎日適宜ノ飲液ニテ服ス○健質亞那越幾斯劑。甘

汞勿搦祭亞石鹼ヲ適宜ニ加ヘ用ヒテ肝脾腸間膜等ノ壅塞硬腫ヲ疏散シ粘液ヲ稀釋シ留飲ヲ驅除シ久腹痛嘔吐腹脹等ヲ治シ胃ヲ健ニス○内藏ノ閉塞ヨリ起ル羸瘦病及ビ粘液留飲ノ壅滯セル經久頑固ノ諸病ニ用ヒテ間大効アリ然レ内藏ニ膿瘍アル症<sup>肺癆及ビ肝脾腸間膜等膿瘍アリ</sup>ア勞瘵羸瘦病ヲ發スル者多シニハ害アリ。斯ノ如キ衝動解凝ノ藥ハ其膿ヲ血中ニ驅逐メ膿熱ヲ釀シ危篤ニ至レバナリ或ハ胸腹諸藏ノ輕キ壅塞ヨリ發スル水腫ニ間大効アリ是ニ鐵屑ト消不ヲ加テ殊ニ良然レ其壅塞頑固ニノ解シ難ク或

ハ血液甚ダ酷厲ナル症ニハ効ナシ○患者多血ニ  
ノ壯熱焔衝アル者ハ是ヲ用テ害アリ。此症ハ清涼  
ノ下劑ヲ與ヘ或ハ刺絡メ血液ヲ減スベシ。此藥ハ  
血中ノ硫黃質ヲ融解シ血液ヲメ沸釀セシムル故  
ニ焔衝病ニ用レバ血液更ニ沸騰シ血脉逾充脹シ  
諸症ヲメ增劇セシムレバナリ○此劑ヲ製スル所  
紙ニテ濾シタル剝水ハ外敷ノ乾癬。白瘡。其他小  
胞浸淫蔓延スル皮病ヲ治ス依福

### 結爾幾斯密涅剝列

#### 製法

安質沒扭モー

剥篤亞斯ボウトフス精製者  
硫黃華スルガ洗淨者各四弓

右杵極細末トシ合和ノ坩鍋ニ内レ文火ニ上セテ  
溶シ是ヲ鐵壺ニ内テ速ニ研末シ。沸湯五十弓ヲ磁  
罐ニ盛リ是ニ右ノ末ヲ加ヘ手ヲ住ズ攪セ煮ル  
八分時ニメ火ヲ下シ暫ク靜定シ布片ニ濾紙ヲ襲  
テ熱ニ衆メ濾過シ滓ヲ去テ放冷シ赤末其底ニ沈  
ムホ候ホ紙ニテ濾テ其末ヲ取り。又其剝水ニ前ノ  
滓ヲ加ヘ煮丁前法ノ如クシ。水減スレバ適宜ニ加  
ヘ放冷シ濾テ復其赤末ヲ取り。斯木如ク數回ニメ

終ニ赤末少モ沈マザルニ至テ其末ヲ取り集メ冷

水ニテ數洗ヒ微火ニテ乾シ貯フ

**又法** 安質沒扭モー極細末

安質沒扭モー十錢

鱗蓬鹽

二百二十五錢

人參水

二貫五百錢

右鱗蓬鹽ヲ鐵罐ニ内レ水ヲ加ヘ煮沸シ安質沒扭人末ヲ投シ煮ル四分時餘ニメ濾テ其液ヲ取り  
磁孟ヲ沸湯上ニ置テ熱セシメ是ニ其液ヲ内レ靜定スル十二時ニノ濾テ其底ノ末ヲ取り水ニテ

洗ヒ微火上ニ乾シ貯フ

依

**又法**

安質沒扭モー極細末

四弓

剥篤亞斯ボントアス精製者

十六弓

水適宜

右調和シ鐵壺ニ内レ煮一時半。其液ヲ八比ト爲

シ温ニ乗メ紙ニテ濾コシテ滓ヲ去リ放冷スレバ其底ニ赤末沈ム。又紙ニテ濾コシテ其末ヲ取り。其剩液ニ前ノ滓ト水ヲ加ヘ煮テ末ヲ取ル前法ノ如クシ数回スノ如クメ終ニ其末少モ沈マザルニ至リ。其末ヲ取り集メ水ニテ數洗ヒ乾シ貯フ

**主治** 金硫黃ニ比スレバ安質沒扭ヲ含ムト多クメ

性功尤峻ナリ。故ニ服量稍多ケレバ吐シ或瀉ス。  
感動シ易キ人ハ少許用ヒ。或ハ先ツ金硫黃ヲ與テ  
効ナキキハ此藥ヲ用フベシ○此藥ニ瓦マデ用フ  
ベシ。胃ノ感觸シ易キ人ハ半瓦ヲ用ヒテ吐スルヲ  
アリ。但アラビアゴム加ヘ用レバヨク其毒ヲ抑  
制シ服量多シト雖モ吐スルコナシ依<sub>灰</sub>福<sub>闕</sub>其毒

## 遠西醫方名物考卷十五終

- 東都書林青藜閣發行醫書豫顯目錄  
和蘭內景醫範提綱  
孫齋宇田川先生著  
全三冊  
理學入門植學啓原  
富川榕庵先生著  
全三冊
- 同 内象銅版圖  
同上  
全二帖  
舍密開宗  
同上  
全二冊
- 增補和蘭藥鏡  
同上  
全六冊  
醫療正始  
沖齋伊東先生著  
全五冊
- 遠西醫方名物考  
同上  
全九冊  
要術知新  
玄軒大樞先生著  
全三冊
- 瘍醫新書  
玄澤大樞先生著  
全四冊  
西音發微  
同上  
全二冊

書賈

青藜閣

江戸淺草茅町二丁目

須原屋伊八

